# **Functional Extension vs. Grammaticalization:** A Typological Study of Modification Markers in Formosan Nominals<sup>\*</sup>

# Chih-Chen Jane Tang

#### Academia Sinica

It is proposed in this paper that the internal structure of proto-Formosan nominals may have undergone a historical development from juxtaposed to nonjuxtaposed type of syntactic structure, in which two distinct ways of juxtaposition DP-DP\*, without juxtaposition of the functional projection of case, and KP-KP\*, with juxtaposition of the functional projection of case, may have been involved. In the historical processes of using subordination and case markers as modification markers for Formosan non-juxtaposed nominal structures, the recursive DP-DP\* pattern may have been accessible to all kinds of Formosan languages and, via functional extension, may have given rise to the appearance of subordinator-marked modifiers, in which no adverbial/complement or coordination relation is still obtained in synchronic syntax. With the recursive KP-KP\* pattern, which may have been accessible only to intrinsically case-inflected Formosan languages, case-marked modifiers may also have appeared via grammaticalization, in which case markers no longer express grammatical function and referential specification. In addition, five other relevant historical processes may also be observed in Formosan languages. (a) Case and coordination markers may have been developed first into subordination markers in clauses and then into modification markers in nominals. (b) Modification markers may have been associated first with relativization type of modifiers and then with non-relativization type of modifiers. (c) An intrinsic case inflection of nominal modification expressions may have taken place. (d) An SVO word order change may have taken place. And (e) an interpretational processing requirement may have taken place.

Key words: functional extension, grammaticalization, case markers, subordinators, coordinators, nominal modification markers, Formosan

## 1. Introduction

It is well known that in Formosan languages elements of identical forms may be found to mark distinct grammatical relations. In Paiwan, for instance, an element identical

<sup>\*</sup> Parts of this paper were presented at the 2007 International Workshop on Relative Clauses at Academia Sinica. We are grateful to the participants there for their comments, in particular, Y.-H. Audrey Li and Jo-wang Lin. Thanks are also due to Yu-ling Chiang, Paul Jen-kuei Li, Wensu Li,

to the nominative a in (1a) is also observed to co-occur obligatorily with expressions like demonstratives, as in (1b), and relative clauses, as in (1c).

Paiwan (Tang et al. 1998)

(1)	a.	v-in-eLi	ni	kai	*(a)	kun.	
		buy-PV	Gen	Kai	Nom	skirt	
		'The skirt	t was b	ough	it by Kai		
	b.	icu *(a)	kun <sup>1</sup>				
		this A	skirt				
		'this skirt	,				
	c.	[k-in-aser	ngseng	, ni	kui]	*(a)	kun
		make-PV	/	Ge	n Kui	А	skirt
		'skirts tha	at were	e mad	le by Ku	i'	

As discussed in Tang et al. (1998) and Tang (2006a), in view of Paiwan examples like (1a-c), three language-specific questions need to be answered. (i) Can the nominative marker a in (1a) be grammatically associated with the nominal modification marker a in (1b-c)? (ii) Can the demonstrative in (1b) be structurally related to the relative clause in (1c)? And (iii) Can the *a*-marked *kun* 'skirt' in (1c) be syntactically analyzed as head noun that is internally located within a relative clause?

Nominal observations different from Paiwan (1b-c) are also found with other Formosan languages. In Bunun, to give an example, the demonstrative and relative clause in (2b-c) are both marked with tu, an element that is morphologically identical to the subordination marker tu in (2a). In Bunun, according to Zeitoun (2000a), tu does not act as case or coordination marker.

Ting-chi Tang, Xian-Hui Tang, Stacy F.-C. Teng, Jing-Lan Joy Wu, Elizabeth Zeitoun, and Siqi Zeng for the discussion of some related data in various kinds of languages.

Abbreviations used in the paper are as follows: Acc: Accusative; AF: Agent Focus; Aux: Auxiliary; AV: Agent Voice; BG: Bound Genitive; Caus: Causative; CL: Classifier; Conj: Conjunction; DAT: Dative; DEM: Demonstrative; DF: Definite; F: Feminine; FOC: Focus; Fut: Future; Gen: Genitive; ID, Indef: Indefinite; IF: Instrument Focus; Impf: Imperfective; Itr: Intransitive; IV: Instrumental Voice; LF: Locative Focus; lin, LK: linker; Loc: Locative; LV: Locative Voice; M: Masculine; NAF: Non-Agent Focus; NCM: Noun-class Marker; NEG: Negation; Neu: Neutral; Nom: Nominative; NPRS: Non-personal; nsp: non-specific; Obl: Oblique; Part: Particle; per: personal; Perf: Perfective; PJ: Projective; Pl: Plural; PRED: Predicate; Prep: Preposition; Pt: Past; PV: Patient Voice; Rea: Realis; Red: Reduplication; Rel: Relativizer; RF: Referential Focus; RV: Referential Voice; sg, S: Singular; sp, SPEC: Specific; Top: Topic.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> See Tang et al. (1998) and Tang (1999) for a detailed discussion of the morphological and syntactic structures of various kinds of a in Paiwan nominals and clauses, in which a may also function as subordination marker, but not as coordination marker.

Bunun

(2)	a.	haiyap saikin	[tu kusian-as	taihuku'].	(Zeitoun 2000a)
		know I	TU go-you	Taipei	
		'I know that you	a go to Taipei.'		
	b.	[[saitan tu]	uvað] a kað	)ima-un-ku.	(Zeng 2006)
		that.Neu TU	child A like	e-PV-I.Obl	
		'I like that child			
	c.	[[maliba' vai'	tu] tina']	hai masial.	(Zeitoun 2000a)
		carry child	TU mother	Top good	
		'The mother that	t carries the chil	d is good.'	

To give another example, in Amis, as claimed in E. Liu (2003), the marking of the demonstrative and relative clause in (3b-c) is syntactically associated with the coordination marker a in (3a). In Amis, according to E. Liu (2003), a also serves as subordination marker, though, as stated in Wu (1995, 2000), it does not function as case marker.

Amis (E. Liu 2003)

(3)	a.	mi-aca' kaku [tu-pa'h] *(a) [tu-fadisusu'].
		AV-buy Nom-I Acc-wine Conj Acc-grapes
		'I am buying wine and grapes.'
	b.	ma-'ulah kaku [[tu-ni (a)] tamdaw].
		AV-like Nom-I Acc-this A person
		'I like this person.'
	c.	ma-sidaj [ku-ja [sa-pi-pacuk ni-aki tu-fafuj (a)] pu'ut
		AV-lost Nom-that IV-PI-kill Gen-aki Acc-pig A knife
		'The knife which Aki used to kill pigs was lost.'

With the aforementioned morphosyntactic comparisons between Paiwan (1a-c) and Bunun (2a-c), as well as Amis (3a-c), two main cross-linguistic issues remain unaddressed concerning the origin of modification markers in Formosan nominals. For one thing, how are elements like Paiwan nominative *a*, Bunun subordinator *tu* and Amis coordinator *a* grammatically related to nominal modification markers in these and other Formosan languages? For another, why is it that, for instance, while in Amis (3a) the presence of the coordination marker is required, in Amis (3b-c) the absence of the nominal modification markers is however permitted? By contrast, as illustrated in Paiwan (1b-c), nominal modification in phonological deletion or, more significantly, from contrasts in historical development and word order (see Tang 2006a)?

Before going into a detailed discussion of how case, subordination, and coordination

markers may have become modification markers in Formosan nominals, note first that in Formosan languages like Tsou, Amis, and Squliq Atayal, for example, coordinators may also be used as adverbial, complement, or subordination markers. To capture this kind of morphosyntactic variation in these three languages, Tsai (2006, 2007) proposes that in proto-Formosan clauses a conjunctive projection may either evolve into a head-complement/ subordination projection or into a modifier-head projection, in which coordinators may have been grammaticalized into complement, subordination and adverbial markers.

In this paper it is posited that proto-Formosan nominals may have undergone a historical development from a juxtaposed to a non-juxtaposed type of syntactic structure, in which two distinct ways of juxtaposition DP-DP\*, without juxtaposition of the functional projection of case, and KP-KP\*, with juxtaposition of the functional projection of case, may have been involved. Also, like the historical evolution of Formosan clausal coordinate structures into subordinate structures suggested in Tsai (2006, 2007), proto-Formosan non-juxtaposed nominal structures may have been further developed into a head-modifier or modifier-head relation (cf. E. Liu 2003 and Teng 2007).

The recursive DP-DP\* pattern may have been accessible to all kinds of Formosan languages and have given rise to the appearance of null and/or subordinator-based nominal modification marking, in the latter instance of which no adverbial/complement or coordination relation is still obtained in syntax (see also footnote 40). With the recursive KP-KP\* pattern, which may have been accessible only to intrinsically case-inflected Formosan languages, case-based nominal modification marking may have also appeared, in which case markers no longer express grammatical function or referential interpretation. Note however that two different mechanisms may have been used in the historical development of subordination and case markers into nominal modification markers: an operation of functional extension in the case of DP-DP\* juxtaposition and an operation of grammaticalization in the case of KP-KP\* juxtaposition.

In addition, five other relevant historical processes may also be observed in Formosan languages: (a) Case and coordination markers may have been developed first into subordination markers in clauses and then into modification markers in nominals (see also footnote 17, Tang 1999 and Tsai 2007). (b) Nominal modification markers may have been associated first with relativization type of modifiers and then with non-relativization type of modifiers (see also Himmelmann 1997 and Tang 2006a). (c) An intrinsic case inflection of nominal modification expressions may have taken place. (d) An SVO word order change may have taken place. And (E) an interpretational processing requirement may have taken place.

Section 2 discusses the morphological and syntactic variations in co-occurrence of demonstratives, numerals, classifiers, possessives, and relative clauses with nouns in Formosan languages, in particular, the marked-unmarked contrast, the prenominal-

postnominal contrast, the cased-caseless contrast and the free-bound contrast. Section 3 examines the two distinct ways by which modification markers may have come into appearance in Formosan nominals. In addition, the internal structure of Formosan nominals is also touched upon with respect to the functional projections of nouns and modification markers. Section 4 investigates the prenominal-postnominal difference in distribution of Formosan restrictive and non-restrictive relative clauses, an interpretational contrast that, in addition to the structural specifier-adjunction distinction, may also be relevant for the observation that both N-initial and N-final patterns are found with mostly predicate-initial languages like Formosan. Other historical processes that may have been involved with the synchronic headedness of Formosan nominal structures will also be discussed. Section 5 concludes this paper with a discussion of the historical development of complement and subordination markers in Formosan clauses, in which two different kinds of conjunctive projections are proposed: one with overt realization of the conjunctive head and the other with covert realization of the conjunctive head (cf. Tsai 2006, 2007). The former type may have given rise to the coordinator-grammaticalized complement/subordination markers, and the latter type the non-coordinator-grammaticalized complement/subordination markers

### 2. Modifier-like elements vs. non-modifier-like elements

Most of the Formosan languages are the so-called predicate-initial languages, which may be further classified into VSO/VOS and VOS two major word order groups.<sup>2</sup> While Paiwan and Atayal, for example, are both predicate-initial Formosan languages, Paiwan exhibits VSO and VOS patterns, and Atayal only VOS pattern. As for the word order requirements in nominals, the observations are more complicated. Depending on the types of co-occurring modifiers and non-modifiers, Paiwan and Atayal may exhibit N-initial and/or N-final constructions.

Consider first Paiwan nominals. As demonstrated in (1b), repeated below as (4a), the demonstrative needs to precede the noun and be marked with a.

Paiwan (Tang et al. 1998) (4) a. icu \*(a) kun this A skirt 'this skirt' b. \*kun (a) icu skirt A this

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> By comparison, according to Yeh (2000), Saisiyat is an SVO language and, according to L. Huang (2000a), the word order of Thao is changing from VSO to SVO.

An *a*-marked numeral, by contrast, may precede or follow the noun, as in (5a-b).<sup>3</sup>

Paiwan (Tang et al. 1998) (5) a. telu \*(a) kun three A skirt 'three skirts' b. kun \*(a) telu skirt A three 'three skirts'

The possibility of appearing in either prenominal or postnominal position may also be found with the relative clause type of modifiers, as in (6a-b) and (7a-b).<sup>4</sup>

Paiwan (Tang et al. 1998)

(6)	a.	va'uan *(a) kun
		new A skirt
		'new skirts'
	b.	kun *(a) va'uan
		skirt A new
		'new skirts'
(7)	a.	[k-in-asengseng ni kai] *(a) kun
		make-PV Gen Kai A skirt
		'the skirt that is made by Kai'

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> In Paiwan and other Formosan languages there may appear some sort of agreement requirement between the numeral and the [+/-human] noun.

Paiwan (Tang et al. 1998, Tang 2004)

(i) a. \*(ma-)telu a kakeDian MA-three A child 'three children'
b. (\*ma-)telu a kun MA-three A skirt

'three skirts'

See Tang (2004) for a detailed typological study of the syntactic and semantic variations between non-classifier languages like English and classifier languages like Chinese, Formosan, or Tibeto-Burman. See also Tang (2006a) for a discussion of the [+/–V] properties of the numeral expressions in Formosan languages like Paiwan and Kavalan.

<sup>4</sup> See Tang (2002) for a discussion of the syntactic distinction between Paiwan nominalization and relativization, and Tang (2006a) for that between Paiwan attributive and predicative modification (cf. Kayne 1994, den Dikken 2003, and Simpson 2001).

 kun \*(a) [k-in-asengseng ni kai] skirt A make-PV Gen Kai
 'the skirt that is made by Kai'

And an *a*-marked possessive needs to precede the noun, as in (8a), and a non-*a*-marked possessive needs to follow the noun, as in (9b).<sup>5</sup>

Paiwan (Tang et al. 1998) (8) a. [ni kai] a kun NI Kai A skirt 'Kai's skirt' b. \*kun a [ni kai] skirt A Gen Kai (9) a. \*[ni kai] kun NI Kai skirt b. kun [ni kai] skirt Gen Kai 'Kai's skirt'

In the case of Squliq Atayal nominals, by comparison, the demonstrative must occur in postnominal position, as in (10a-b) and (11a), and no markers may intervene between the noun and the demonstrative, as in (11b-e).

Squliq Atayal (Wulai) (L. Huang 1993)

(10) a. kuzu qani shoe this 'this shoe'
b. laqi' qasa child that 'that child'

Squliq Atayal (Taoshan) (Yayut Isaw, personal communication, 2003)

(11) a. \*qasa laqi'

that child

b. \*[qasa na] laqi' that NA child

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> As discussed in Tang (2006a), in Paiwan, the prenominal, not postnominal, possessive may act as nominal predicate of a relative clause.

c. \*[qasa ka] laqi' that KA child d. \*laqi' [na qasa] child NA that e. \*laqi' [ka qasa] child KA that

*na* in (11b, d) and *ka* in (11c, e) are the markers that are respectively found with possessives and relative clauses in Taoshan Squliq Atayal.

In addition to the aforementioned marked-unmarked and prenominal-postnominal contrasts, a third nominal distinction between Paiwan and Squliq Atayal is that various kinds of modification marking are found in Squliq Atayal, not Paiwan, as exemplified by the obligatorily unmarked numeral in (12a) and the optionally *na*-marked stative type of modifiers in (12b-c), to be compared with the optionally *na*-marked possessive in (13a) and the optionally *ka*-marked relative clause in (13b).<sup>6</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> As discussed in Tang (2006a), variations in nominal modification marking may also be found in Formosan languages like Thao and Saisiyat, for instance (see also footnote 16). Thao (L. Huang 2000a) (i) a. [haya wa] 'azazak mi-La-liLi'. that WA child AF-Red-stand 'That child is standing.' b. [mihu wa] ranaw vour WA chicken 'your chicken' c. [larima wa] atu five WA dog 'five dogs' d. yaku' myaran m-ang-qtu-qtu [[nak a] 'azazak often AF-miss-Red my A child I [i tuLi m-acupiS pataSan]]. Loc Kaohsiung AF-study book 'I often miss my son that studies in Kaohsiung.' Saisiyat (Yeh 2000) (ii) a. hini' korkoring this child 'this child' b. sia sarara' ka 'amana'a taw'an. he like house Acc my 'He likes my house.' c. hiza' ['an 'iban a] tatpo'. that Gen 'iban A hat 'That is 'iban's hat.'

Squliq Atayal (Taoshan) (Yayut Isaw, personal communication, 2004)

(12)	a.	[cyugal (*na/*ka)]	lukus	
		three NA KA	clothes	
		'three clothes'		
	b.	[mtalah (na)/*ka]	lukus	
		red NA KA	clothes	
		'red clothes'		
	c.	[giqas (na)/*ka]	lukus	
		new NA KA	clothes	
		'new clothes'		
(13)	a.	laqi' [*ka/(na) say	un]	
		child KAGen Sa	un	
		'Sayun's child'		
	b.	s-m-away [[b-n-aziy	an na tali'] *na/(l	(a)] ucya' quw sayun. <sup>7</sup>
		AV-like Perf-buy	PV Gen Tali' NA	KA tea Nom Sayun.

'Sayun likes the tea that Tali' bought.'

It should be clear by now that in Formosan nominals the typology of the form and distribution of elements like demonstratives, numerals, possessives, or relative clauses are rather complicated. To make the comparison more exhaustive, in languages like Kavalan (14), as opposed to Paiwan (4), with prenominal marked demonstratives, and Squliq Atayal (10)-(11), with postnominal unmarked demonstratives, the demonstrative may appear on either side of the noun, though their form is distinct.

Kavalan (H. Chang 2000a)

(14) a. razat zau/'nay man this that 'this/that man'

	d.	hiza''a that or 'that fish	ehae'' 1e f 1'	alaw ìsh						
	e.	['ima 'IMA ]	sekela' know	hi Acc	'obay] 'obay	ka Nom	ma'i:aeh man	m-wa:i' AV-come	ila. : ILA	
		'The ma	in that k	new 'o	obay can	ne.'				
	f.	tatini'	sarara	' ka	[kama	ra'oe	: kapinob	ae:aeh]	kapinna:o.	
		old-man	like	Acc	KAMA	drink	wine	]	lady	
		'The old	l man lil	kes the	e lady that	at drink	s wine.'		-	
_		a 1.			. ~	(				 

<sup>7</sup> In Taoshan Squliq Atayal, according to Su (2004), *ka* does not act as case, subordination and coordination markers (see also A. Liu 2004).

b.	[zau/'nay ay] razat <sup>8</sup>
	this that AY man
	'this/that man'
c.	razat [a yau]
	man A that
	'that man'

Other instances of postnominal marked demonstratives and prenominal unmarked demonstratives are found with C'uli'Atayal (15)-(16) and Rukai (17), respectively.

C'uli' Atayal (Mayrinax) (L. Huang 1995) hani.9 (15) si-pakahuy=mu ku' takiis ka' IF-cut:wood=1S.BG Nom.Rf knife KA' this 'I cut the meat with this knife.' C'uli' Atayal (Daai) (Ciwa Taymu', personal communication, 2004) (16) sawgal-an ni' Sayun ku' 'ala'i' (ka') hani. like-LF Gen Sayun Nom child KA' this 'Sayun liked this child.' Rukai (Budai) (Zeitoun 2000b) (17) a. kai ababayane this woman 'this woman' b. \*ababayane kai woman this

Before turning to §3 for a discussion of the historical development of modification markers in Formosan nominals, three more things need to be pointed out here concerning the morphological and syntactic properties of demonstratives. First, in view of the discussed ordering contrasts of the overtly and covertly marked demonstratives between Formosan languages like Paiwan (4a), Kavalan (14b-c), C'uli' Atayal (15)-(16) and those like Squliq Atayal (10), Kavalan (14a), Rukai (17a), it does not seem true that the Formosan

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> In Kavalan, as stated in H. Chang (2000a), *ay*, which may also appear with the relative clause, does not mark case and coordination relations and *a* may only mark nominative.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Like Squliq Atayal, C'uli' Atayal is also a VOS language. In Mayrinax and Daai C'uli' Atayal *ka'* is also found with the relative clause which, unlike the demonstrative, may appear before or after the noun. In addition, according to L. Huang (2000c), in Mayrinax *ka'* may mark subordination, but not case or coordination.

bare and non-bare demonstratives should be all generated in the same position (cf. Chung 1998 and Kahnemuyipour & Massam 2004). In other words, it seems that demonstratives may not be syntactically homogeneous cross-linguistically (cf. Bernstein 1997). We thus assume in this paper with Tang (2006a, b) that in Formosan nominals, like relative clauses, overtly marked non-bare demonstratives, numerals, or possessives may act as modifier-like elements and appear in adjunction position, a non-specifier position that is not subject to the Formosan head-initial constraint and is not available for the base generation of their unmarked non-modifier-like bare counterparts.<sup>10</sup>

Second, on the basis of the grammatical co-occurrence of the demonstrative with the possessive in Paiwan (18), to be compared with grammatical Chamorro example (19), Chinese (20), on the one hand, and ungrammatical English (21), on the other, we also assume with Tang (2006a, 2007a), among others, that cross-linguistically both demonstratives and possessives need not occur as D.

Paiwan (Tang et al. 1998)

(18) icu a kun ni kai this A skirt Gen Kai '(lit) Kai's this skirt'

Chamorro (Chung 1998)

(19) i gima' Maria gi halum tanu' the house-agr Maria Loc inside land 'Maria's house in the forest'

Chinese (Tang 1990, 1993, 2007a)

(20) Zhangsan de na yi ben shu Zhangsan DE that one CL book '(lit) Zhangsan's that book'

English

(21) \*that John's book/\*John's that book

We assume further with Tang (2006a, 2007a) that in languages like Formosan or Chinese the demonstrative is licensed by the head of FP, a nominal functional phrase that is projected between DP and NumP (cf. Bernstein 1997, Bruge 2002, and Kahnemuyipour

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> For a discussion of the problems in an anti-symmetric kind of account, as in Kayne (1994), Bruge (2002), Kahnemuyipour & Massam (2004) and Simpson (2001), of word order variations in Formosan and Chinese nominals, see Tang (2006a) and (2007a), respectively. For a discussion of the problems for an anti-symmetric kind of account, as in Alexiadou (1997) and Cinque (1999), of word order variations in Chinese clauses, see Tang (2001).

& Massam 2004).

Third, in some Formosan languages demonstratives themselves are claimed to exhibit intrinsic case inflection. In Puyuma (22), for instance, the modifier-like demonstrative precedes the noun and bears case property (cf. Teng 2007).

Puyuma (L. Huang 2000b)

(22)	a.	maDina	iDini	na	samekai	1.
		big-AV	this.Non	n NA	mosquit	0
		'This mo	squito is l	oig.'		
	b.	sagar=ku	ı	kanDi	ni na	buLabuLayan.
		4 7 7 1 1	1 17	1.0	11 374	• •

AV-like=1sg.Nom this-Obl NA girl 'I like this girl.'

In (22a) the modifier-like demonstrative is marked with nominative case, and in (22b) with oblique case.

According to L. Huang (2000b), the four kinds of case marking of Puyuma nominals are as in (23) below.

Puyuma (L. Huang 2000b)

(23)			Nom	Obl	Loc
	a.	Proper Nouns (per, pl):	na	kana	
	b.	Proper Nouns (per, sg):	i	kan	i
	c.	Common Nouns (sp):	na	kana	i
	d.	Common Nouns (nsp):	а	Da	

And in accordance with grammatical factors like distance, visibility, etc., the six kinds of case inflection of Puyuma modifier-like demonstratives are as in (24).

Puyuma (L. Huang 2000b)

(24)		No	om	Obl	
	a.	iDi	naDi	kanDi	kanaDi
	b.	iDini	naDini	kanDini	kanaDini
	c.	iDu	naDu	kanDu	kanaDu
	d.	iDunu	naDunu	kanDunu	kanaDunu
	e.	iDiyu	naDiyu	kanDiyu	kanaDiyu
	f.	iDi:yu	naDi:yu	kanD:yu	kanaDi:yu

In (24) above, according to L. Huang (2000b), the *i*-marked and kan-marked demon-

stratives are of [+human, –plural] as well as [–human,  $\alpha$  plural] nouns, and the *na*-marked and *kana*-marked demonstratives of [+human, +plural] nouns. In other words, the case realization of the Puyuma modifier-like demonstrative is composed of the demonstrative itself and the case marking of the singular person proper noun or that of the plural person proper noun.

In Amis (25), by contrast, the case-inflected demonstratives may be composed of the demonstrative itself and the case marking of the common noun, as stated in Wu (2000).

Amis (Wu 2000)

(25)	a.	k <um>aen-a</um>	an ni	dongi	kuni	ĺ	(a)	tali.
		PF-eat-PV	Gen	Dongi	this.	Nom	А	taro
		'Dongi ate t	his taro.	,				
	b.	ma-fana' l	kaku	tuni	(a)	dema	ık.	
		AV-know 1	l.Nom	this.Acc	А	matte	er	
		'I know this	matter.	,				

Note that bound demonstratives, according to Zeitoun (2000a), may also be inflected for case.

Bunun (Zeitoun 2000a)

(26)	a.	'is'anat	ma	is tin	a'	'uvaz-a'	pandian.
		RV:cook-so	oup Ob	ol mo	ther	child-that.Nom	vegetable
		'Mother co	oks the	soup fo	or that	t child.'	
	b.	'isubu' t	ina'	baial	'isk	aan-tan.	
		RV:wrap 1	nother	leaf	fish	-that.Obl	
		'Mother wr	aps that	fish w	ith th	e leaf.'	

To capture the intrinsic case inflection of the demonstratives in Formosan languages like Puyuma or Amis, we assume with Tang (2006a) that, via some kind of historical process of fusion of specific case markers and demonstratives,<sup>11</sup> the intrinsic case inflection under

- (i) a. na-v-en-eLi ti kai tua icu a kun. Perf-buy-AV Nom Kai Obl this A skirt 'Kai bought this skirt.'
  - b. v-in-eLi ni kai a icu a kun. buy-PV Gen Kai Nom this A skirt 'This skirt was bought by Kai.'

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> In Formosan languages, not every demonstrative preceding or following the noun may be treated as intrinsically case-inflected itself. Neither Paiwan nor Kavalan, for instance, seems to have undergone the fusion process under consideration.

Paiwan

Chih-Chen Jane Tang

consideration seems to be lexically rather than syntactically derived. In addition, the ungrammaticality of Puyuma and Amis demonstratives preceded by other agreeing case markers seems to suggest further that intrinsically case-inflected demonstratives of this kind may have a strong case feature that needs to be checked in syntax with the head of KP.<sup>12</sup>

Kavalan	(H. Chang 2000	)a)						
(ii) a.	gan-an-ku=pa	qan-an-ku=pa ya tiRuR 'nay.						
	eat-PV-I=Fut	Nom	egg	that				
	'That egg will	be eater	n by me.	,				
b.	o. supaR=iku tu sunis 'nay.							
	know(AV)=I	Acc	child	that				
	'I know that ch	ild.'						
By compariso	on, like the demo	onstrati	ves in Pu	iyuma or A	mis, tho	se in Rukai (iii)	below	seem to
have been de	rived from the o	peration	n of fusio	on with the	case ma	arkers in (iv).		
Rukai (I	Budai) (Zeitoun	2000b)						
(iii) a.	samakakanenga	a leper	nge kai	karaza	kuiDa	icibilini	la	kela
	eat:finish	finisl	h this	pangolin	that	baked by them	then	arrive
	ki laini.							
	Obl his friend							
	'After eating w	hat the	y baked,	the pangol	in went	to his friend.'		
b.	kikay lalake-n	umi.						
	this child-yo	our						
	'(lit) This is yo	ur chilo	1.'					
с.	la LiaLingu	ılu sa	sada ku	ini lasu.				
	then outside	res	st th	at man				
	That man is re	sting o	utside.'					
(1V)	ſ	Nom	r.	0	bl	• • •		
			[+a	nimate]	[—a1	nimate]		
a.	[+visible] k	a	1.:		ka			
D.	F		K1		1			
C.	[-VISIDIE] k	u nthat i	formed	with mostmo	KU minal di		1	
A toxol acc I	IULION CASE IUSIO	n that is	s tound V	viui posmo	mmai de	emonstratives in	langua	iges like
Alaval, see L	. nuang (2006).							

<sup>12</sup> Two more kinds of Puyuma nominal observations need to be pointed out here concerning the syntactic properties of modification markers and case fusion discussed so far. First, according to Teng (2007), the presence of a marker between the intrinsically case-inflected demonstrative and the noun is obligatory, as in (i).

Puyuma (Teng 2007)

(i) aDi m-ua'i pa-kurenang naDu \*(na) lalak. NEG ITR-willing CAUS-follow those.NOM DF.NOM child 'Those children were not willing to make her follow.'

Second, as also stated in Teng (2007), while in Puyuma free possessives themselves may also be case-inflected, which, like their demonstrative counterparts, may be followed by the noun and

As for Formosan languages like Bunun, in which intrinsically case-inflected bound/ free demonstratives may not have resulted from the posited process of historical fusion, the optional appearance of an agreeing case marker is permitted.

Bunun (Zeng 2006)

(27)	a.	apul-un	(a)	bunun-in.
		miss-PV	Nom	man-this.Nom
		'This man	n was n	nissed.'

b. adas-av (a) sain. bring-PV.Imp Nom this.Nom 'Bring this.'

may not be preceded by other agreeing case markers, no intervening marker between the possessive and the noun may be allowed.

Puyuma (Teng 2007)

- (ii) a. nantu ngaLad DF.NOM/3.PSR name 'his/her/their name(s)'
   b. kanta ruma'
  - b. kanta ruma DF.OBL/1P.PSR house 'our house'

With Teng's claim that in Puyuma demonstratives and possessives themselves may both be case-inflected and our postulation that these elements may have strong case features to be checked in syntax, a question then may arise as to whether in Puyuma the noun may co-occur with both the demonstrative and possessive. The answer seems to be positive, as illustrated in (iii) below, though some kind of case-feature absorption between the demonstrative and possessive seems to have taken place via the obligatory absence of the considered modification markers between the demonstrative and the possessive as well as between the possessive and the noun.

Puyuma (Stacy F.-C. Teng, personal communication, 2006)

- (iii) a. naDu tu=walak those.Nom his/her/their.Nom=child
  '(lit) those her children'
  b. maruwa=mu t<em>ubang kandi kananku kiaumalan. can=2P.Nom answer this.Obl my.Obl question
  - 'You can answer this question of mine.'

c. maun-in a naung-in (mas) iskan-tia.<sup>13</sup> eat-IN Nom cat-this.Nom Obl fish-that.Obl 'This cat ate that fish.'

In other words, as opposed to the fused type of intrinsically case-inflected demonstratives in Puyuma and Amis, their non-fused counterparts in Bunun may not carry a strong case feature that needs to be checked in syntax.

# 3. DP-DP\* juxtaposition vs. KP-KP\* juxtaposition

So far we have shown in §2 that in Formosan nominals the noun may appear with elements like demonstratives, numerals, possessives, and relative clauses. These expressions may be unmarked and/or marked, in which more than one kind of modification marking may be observed within and across Formosan nominals. The prenominal/postnominal distribution of these non-modifier-like and modifier-like elements may also vary greatly within and across Formosan nominals.

The eight types of nominal modification markers discussed in §2 may be summarized as in (28) below, in accordance to whether they may also mark case, subordination, and coordination in clauses.

(i) maun-in a naung-in masaitan tu iskan. eat-IN Nom cat-this.Nom that.Obl TU fish 'This cat ate that fish.'

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> According to He et al. (1986) and Zeng (2006), the oblique free demonstrative as in Bunun (i), to be compared with (27c), may however be treated as resulting from the fusion process in question.

Bunun (Zeng 2006)

Summary of the Clausal Counterparts of Formosan Nominal Modification Markers

			case	subord	coord	none
a.	Paiwan:	a	+ (Nom)	+	_	-
b.	Bunun:	$tu^{14}$	-	+	-	-
c.	Amis:	a	-	+	+	-
d.	S. Atayal:	$na^{15}$	+ (Gen)	-	_	_
	a. b. c. d.	<ul><li>a. Paiwan:</li><li>b. Bunun:</li><li>c. Amis:</li><li>d. S. Atayal:</li></ul>	a. Paiwan: $a$ b. Bunun: $tu^{14}$ c. Amis: $a$ d. S. Atayal: $na^{15}$	a. Paiwan: $a + (Nom)$ b. Bunun: $tu^{14}$ – c. Amis: $a -$ d. S. Atayal: $na^{15} + (Gen)$	casesuborda. Paiwan: $a$ $+$ (Nom) $+$ b. Bunun: $tu^{14}$ $ +$ c. Amis: $a$ $ +$ d. S. Atayal: $na^{15}$ $+$ (Gen) $-$	casesubordcoorda. Paiwan: $a$ $+$ (Nom) $+$ $-$ b. Bunun: $tu^{14}$ $ +$ $-$ c. Amis: $a$ $ +$ $+$ d. S. Atayal: $na^{15}$ $+$ (Gen) $ -$

<sup>14</sup> Like Bunun, as stated in Zeitoun (2000c), Tsou is another Formosan language, in which the clausal subordination marker *ci* may also act as nominal modification marker (see also Tsai 2006).

Tsou (Zeitoun 2000c)

(i)	a.	oko	eni
		child	this
		'this c	hild'

- b. con ci oko one CI child 'one child'
- c. kaebu ci oko happy CI child 'child that is happy'
- (ii) a. uk'a ci oko-'u. not-have CI child-my 'I have no child.'
  - b. mainci mi-ko mongsi?
     why AF-you cry
     'Why do you cry?'

According to C. Chang (2000), the same syntactic behavior may also be said about Yami a, a West Malay-Polynesian language.

Yami (C. Chang 2000)

- (iii) a. ipangan ya knife this 'this knife'
  - b. zaku a among big A fish'fish that is big'
  - c. man-pazeng a tau
     AF-build A man
     'man that built a house'

(iv) ya mangdai si mazan a mi-anuanuud kanu ma-kungnunung now everyday Nom uncle A AV-sing and AV-describe su kavavadanen.
Obl story
'My uncle sings and tells stories everyday.'

0

e.	S. Atayal:	$ka^{16}$	_	_	_	+
f.	C. Atayal:	ka'	_	+	-	_
g.	Kavalan:	ay	_	-	-	+
h.	Kavalan:	а	+ (Nom)	_	_	_

From the above-given summary, it is found that: (a) three of them may also act as case markers, in particular, nominative markers; (b) four of them may also function as subordination markers, one of which also has a nominative counterpart;<sup>17</sup> (c) one of them may also serve as coordination marker, in addition to subordination marker; and (d) two of them may exhibit no marking of case, subordination, or coordination.

If the observations in (28) about the clausal functions of the considered nominal modification markers in Formosan languages like Paiwan, Bunun, Amis, Atayal, and Kavalan should be correct, though far from complete as will be demonstrated in this section, it seems that the clausal marker most frequently found for nominal modification marking is the subordination marker. Other markers like case, something else and coordinator may also be observed according to this ordering of frequency. Two important questions then may be raised here: In Formosan languages, why and how may subordination and case markers be used in this ordering of frequency for marking of nominal modification?

With respect to the higher frequency of having clausal subordination markers used as some kind of modification marking in Formosan nominals, it is suggested that as an existing subordination marker may already be able to denote a non-balanced, unidirectional

- (i) wal pong-an na' watan qu' hngyang [na' m-aniq qulih qu' sayun]. Aux.Pt hear-PV Obl Watan Nom sound NA? AV-eat fish Nom Sayun 'The sound of Sayun's eating fish was heard by Watan.'
- He also claims that in Jianshi Squliq Atayal the na-marked modifier is non-predicative.

<sup>6</sup> It is not clear whether the *wa/ya/a* nominal modification markers in Thao (i) of footnote 6 should be regarded as more like Squliq Atayal *ka* and Kavalan *ay* in that, according to L. Huang (2000a), while their alternations are phonologically conditioned and they cannot function as case and coordination markers in the clause, *ya* may however be found with the complement clause.

Thao (L. Huang 2000a)

- (i) yaku' m-in-zay ya damadama-iza.
  - I AV-Perf-say YA quiet-Part
  - 'I told them, "Be quiet".'
- <sup>17</sup> In addition to nominative a, as discussed in Tang (1999), other case markers like nominative/ genitive nu and oblique t(u)a, tu may also act as subordination marker in Paiwan, a kind of observation that is rather common in Formosan languages.

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> According to A. Liu (2004), in Jianshi Squliq Atayal *na* may also appear with the complement of the noun, as in (i).

Squliq Atayal (Jianshi) (A. Liu 2004)

matrix-complement or modifier-modifiee relation in the functional projections of the verb, it is hence rather natural that in the process of historical development the same kind of clausal subordination marker may also have been functionally extended to denote a similar marking in the functional projections of the noun.<sup>18</sup>

The reason why subordination markers seem to have been more frequently found than coordination markers for marking of modification in Formosan nominals may be attributed to the different structural relations denoted by them. That is, unless a further historical process of grammaticalization of coordination marker into subordination marker has already taken place, as in Amis, or will take place, no modifier-modifiee relation is expressed by the element conjoined to the noun by the coordinator (cf. E. Liu 2003). In other words, in the process of grammaticalization it may have been considered more costly to use a clausal coordination marker for nominal modification marking in Formosan languages (cf. E. Liu 2003). Such being the case, it is then not surprising that using a completely new marker may have also been considered a possible way of marking Formosan nominal modification.<sup>19</sup>

If our discussion thus far is on the right track, the accessibility hierarchy of functional extension of clausal elements to mark nominal modification in Formosan languages is summarized as in (29); cf. (39).

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup> In Formosan languages the clausal subordination markers that are also used for marking nominal modification are mainly those introducing complement clauses rather than adverbial clauses, presumably because clausal complement markers may be regarded as semantically emptier than clausal adjunct markers (cf. Tsai 2007). The clausal subordination markers in question may introduce finite clauses, as in C'uli' Atayal, non-finite clauses, as in Paiwan, Amis, and Tsou, or both as in Bunun. It thus seems that in Formosan languages a non-finite complement marker may have been more easily developed into a nominal modification marker than a finite complement marker. In West Malayo-Polynesian languages like Yami, the nominal modification marker is also a subordination marker that may introduce non-finite clauses.

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup> It should be noted here that in Formosan languages like Squliq Atayal and Kavalan, in which an element different from the case, subordination, and coordination markers is used for nominal modification marking, the non-finite complement clause is covertly marked, and the finite complement clause overtly marked. These two Squliq Atayal and Kavalan facts about the covert-overt contrast in marking of clausal complements and the presence of a distinct nominal modification marker seem to confirm our observation in footnote 18 that in Formosan languages a non-finite subordination marker may have been more easily used as nominal modification marker than a finite subordination marker.

Accessibility Hierarchy of Functional Extension of Formosan Clausal Markers into Nominal Modification Markers:

- (29) a. subordination markers > coordination markers
  - b. complement markers > adverbial markers (see the discussion in footnote 18)
  - c. non-finite complement markers > finite complement markers (see the discussion in footnotes 18 and 19)

As for the appearance of subordination and case markers as Formosan nominal modification markers, it is posited in this section that the internal structure of proto-Formosan nominals may have undergone a historical development from a juxtaposed to non-juxtaposed type of syntactic structure, in which two distinct ways of juxtaposition DP-DP\*, without juxtaposition of the functional projection of case, and KP-KP\*, with juxtaposition of the functional projection of case, may have been involved (cf. Teng 2007). Also, like the historical evolution of Formosan clausal coordinate structures into subordinate structures suggested in Tsai (2006, 2007), the proto-Formosan non-juxtaposed nominal structure may have been further developed into a modifier-head or head-modifier relation (cf. E. Liu 2003 and Teng 2007).

The recursive DP-DP\* pattern may have been accessible to all kinds of Formosan languages and have given rise to the appearance of unmarked and/or subordinator-marked modifiers, in the latter instance of which no adverbial/complement or coordination relation is still obtained in syntax (see also footnote 40). With the recursive KP-KP\* pattern, which may have been accessible only to intrinsically case-inflected Formosan languages, case-marked modifiers may have also appeared, in which case markers no longer express grammatical function and referential interpretation.

Note however that two different mechanisms may have been used in the historical development of subordination and case markers into nominal modification markers: an operation of functional extension in the case of DP-DP\* juxtaposition and an operation of grammaticalization in the case of KP-KP\* juxtaposition. Given the fact that most of the Formosan languages are not intrinsically case-inflected and the assumption that KP-KP\* juxtaposition is accessible only to intrinsically case-inflected Formosan languages, it thus follows that in Formosan nominals case markers are less frequently found for nominal marking than subordinators.

In addition, five other relevant historical processes may also be observed in Formosan languages. (a) Case and coordination markers may have been developed first into subordination markers in clauses and then into modification markers in nominals (see also footnote 17, Tang 1999, Tsai 2007). (b) Nominal modification markers may have been first associated with relativization type of modifiers and then with non-relativization type of

modifiers (see also Himmelmann 1997, Tang 2006a). (c) An intrinsic case inflection of nominal modification expressions may have taken place. (d) An SVO word order change may have taken place. And (e) an interpretational processing requirement may have taken place.

To illustrate how the aforementioned proposals may have been put into action in Formosan languages, two things will be assumed in the following discussion concerning the historical development of the functional projection of Formosan nominal modification expressions. First, recall that, as shown in §2, demonstratives in Formosan languages like Puyuma, Amis, Rukai, and Bunun may have been intrinsically case-inflected; in the first three languages it may have been due to some historical process of fusion with adjacent case markers. We thus assume that in juxtaposed nominal structures the functional projection of such intrinsically case specified elements may have been treated as DP, without the projection of case, or KP, with the projection of case.

Second, via an operation of analogy required by syntactic conditions on juxtaposed elements, expressions like non-case-inflected demonstratives, numerals and relative clauses may also have been treated as nominals in the sense that, like co-occurring head nouns, they may have been projected as DP or KP in accordance with the exclusion or inclusion of case markers (see also the discussion in footnotes 3-5).

With these two assumptions and the general requirement that the juxtaposed phrases need to be of the same categorical type, as shown in (30a) and (31a), respectively, the juxtaposed non-head DP and KP may have been developed into non-juxtaposed, unmarked and/or marked nominal modification expressions (see footnote 28 for a brief discussion of the non-juxtaposed structures).

DP-DP\* Juxtaposition (cf. (45))

- (30) a.  $XP/XP-\alpha + N \leftarrow DP_1 DP_2 \rightarrow N + XP/\alpha-XP$ 
  - b.  $\alpha$ : functional extension of clausal subordinators, etc.

KP-KP\* Juxtaposition (cf. (46))

- (31) a.  $XP-\beta + N \leftarrow KP_1 KP_2 \rightarrow N + \beta XP$ 
  - b. β: grammaticalization of case markers

In the case of (30a-b), with juxtaposition of DP projection, the possible overt  $\alpha$  modification markers would be those functionally extended or morphologically distinct from clausal subordination markers. The former may include Paiwan *a*, Bunun *tu*, Amis *a*, and C'uli' Atayal *ka*', and the latter Squliq Atayal *ka* and Kavalan *ay* (see also footnotes 20 and 23).

In the case of (31a-b), with juxtaposition of KP projection, the most accessible markers to be grammaticalized into nominal modification markers would be the case

markers themselves. The existence of this kind of grammaticalization has indeed been observed with Puyuma examples like (i) of footnote 12, repeated here as (32a), (cf. L. Huang 2000b).

Puyuma (Teng 2007)

- (32) a. aDi m-ua'i pa-kurenang naDu na lalak. NEG ITR-willing CAUS-follow those.NOM DF.NOM child 'Those children were not willing to make her follow.'
  - b. saygu t<em>ubang kanDi kana teLu-a ki<a>umal-an. able <ITR>answer this.OBL ID.OBL three-NPRS <RED>ask-NMZ 'He was able to answer these three questions.'

Like Paiwan, as stated in Teng (2007) and shown in (32a-b), Puyuma requires the demonstrative to precede the noun with an overt marker. Unlike Paiwan, however, the marker associated with the Puyuma demonstrative is a marker that not only has a case counterpart but also agrees with the case feature of the intrinsically case-inflected modifier-like demonstrative, hence a nominative marker in (32a) and an oblique marker in (32b). This observed agreement pattern may be attributed to a postulation that in juxtaposed nominal structures like (31a) the juxtaposed KPs need to share the same categorical and case features.

According to Teng, this co-occurrence agreement in case feature between the modifier and modifiee may also be found with Puyuma elements like numerals and relative clauses which are not intrinsically case-inflected, as in (33a-c). And in Puyuma these seemingly case marked non-demonstrative modifiers may appear on either side of the noun, as in (33c).

Puyuma (Teng 2007)

- (33) a. mi-walak Da mia-pat Da walak. have-child ID.OBL PRS-four ID.OBL child 'She has four children.'
  b. na maTina na suan DF.NOM big DF.NOM dog
  - 'the big dog'
    c. Da Duma Da suan Da saygu me-Lilu'
    ID.OBL other ID.OBL dog ID.OBL can ITR-hunt
    'other dogs that are capable of hunting'

Bunun, a Formosan language with intrinsic non-fused case-inflected demonstratives (cf. footnote 13), also exhibits nominal modification markers that may have been

grammaticalized from case markers. According to He et al. (1986) and Zeng (2006), in addition to subordination marker tu, as in (2b-c) and (i) of footnote 13, the Bunun nominal modification may also be marked with nominative a, as in (34).

Bunun (Zeng 2006)

(34)	a.	apul-un-in a [[sain tu /a] bunun].
		miss-PV-Perf Nom this.Nom TU A man
		'This man was missed.'
	b.	imita a [[dadusa tu/a] uvað-in].
		ours Nom Red-two TU A child-this.Nom
		'These two children are ours.'
	c.	saitin a [[baliv-un-su tu /a] tamung].
		that.Neu Nom buy-PV-you.Obl TU A hat
		'Is this the hat that you bought?'

Similarly as in Puyuma, in Bunun the seemingly nominative-marked nominal modification expression may not appear in object position marked with oblique *mas*.

Bunun (Zeng 2006) (35) maun-in a naung-in masaitan tu/\*a iskan. eat-IN Nom cat-this.Nom that.Obl TU A fish 'This cat ate that fish.'

Recall that in this paper Formosan intrinsically case-inflected elements, fused or non-fused, have been assumed in the historical development of grammaticalization to be treated as DP and/or KP. This assumption together with Bunun observations like (2b-c), (34a-c) and (35) then seem to indicate that both DP-DP\* juxtaposition and KP-KP\* juxtaposition may have been involved in the historical development of nominal modification markers in Bunun, in the latter of which nominative marker *a* may have undergone grammaticalization. However, unlike that in Puyuma, the grammaticalization of case markers into nominal modification markers in intrinsically case-inflected Formosan languages like Bunun has not been generalized to all kinds of noun phrases. This fact may be illustrated by the ungrammaticality of the oblique-marked nominal modification expression in cases like (36).

Bunun (Siqi Zeng, personal communication, 2006)

(36) maun-in a naung-in masaitan tu/\*mas iskan. eat-IN Nom cat-this.Nom that.Obl TU MAS fish 'This cat ate that fish.' A reason as to why it is the nominative, not oblique, marker that may have been more accessible for the considered grammaticalization may be attributed to the fact that in Formosan languages the nominative subject is the most prominent nominal in that the clausal agreement requirement in theta marking may be found only between the nominative subject and the verb. Other similar instances of higher accessibility of nominative markers to have been grammaticalized into modification markers may also be observed in other case-inflected languages like Rukai and Puyuma.

In Rukai, for example, nominative *ka* and *ku* may also both act as nominal modification markers associated with relative clauses and appear on either side of the noun, as shown in (37a-b).

Rukai (Budai) (Zeitoun 2000b)

- (37) a. [ka [[sy-a-ebele ka] duduli ka] ababay] ay lalake-li. Nom wear-Rea-coat KA red KA girl Top child-my 'The girl that wears a red coat is my child.'
  - b. yakai [ku ababay [ku madalame-li turamuru]].
     have Nom girl KU like-my very
     'There is a girl that I like very much.'

According to Zeitoun (2000b), in Rukai nominative *ka* differs from nominative *ku* in the specification of the feature [+/–visibility]. In view of this [+/–visibility] agreement pattern in (37a-b), it seems to be further evidenced that, like Puyuma and Bunun, Rukai may also exhibit the KP-KP\* juxtaposition pattern of nominative markers grammaticalized into nominal modification markers.

In Puyuma, as shown in (22b) and (38), the grammaticalized nominative na may have also been further functionally extended into a non-agreeing kind of generalized nominal modification marker.<sup>20</sup>

Seediq (H. Chang 2000b)

- (i) a. laqi nii child this 'this child'
  - kingan huling one dog 'one dog'

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> In non-case-inflected Formosan languages like Seediq, in which, according to H. Chang (2000b), non-finite and finite complement clauses are both covertly marked, it is also nominative *ka* that has been chosen for grammaticalization into nominal modification marker associated with relative clauses, as exemplified in (ii), to be compared with (i).

Puyuma (Teng 2007)

- (38) a. taita na [pa-la-ladam kanaDi na teLu-a-ami] 1P.NEU LK CAUS-RED-teach those.OBL LK three-NPRS-year 'we, who teach these third grades'
  b. m-uka ma-rengay-a kanaDu na [kur-dikes=Diya ITP go ITP tell PL those OBL LK gat hold=IMPE
  - ITR-go ITR-tell-PJ those.OBL LK get-hold=IMPF kanDu kana kiakarunan]. that.OBL DF.OBL job 'He went to tell those people who got hold of that job.'

Taking into consideration the observed higher accessibility of nominative markers to be grammaticalized into nominal modification markers in case-inflected Formosan languages like Puyuma, Bunun, or Rukai, the grammaticalization accessibility hierarchy under consideration is given in (39).

Accessibility Hierarchy of Grammaticalization of Formosan Case Markers into Nominal Modification Markers

(39) nominative markers > non-nominative markers (see also the discussion in footnote 21)

Compared to Puyuma, Bunun, or Rukai, Amis, which is also a case-inflected Formosan language, does not seem to exhibit modification markers grammaticalized from case markers, as already illustrated in (28c). In other words, it seems to be the DP-DP\* juxtaposition pattern that may have been involved in the historical development of nominal modification markers in Amis.<sup>21</sup> By contrast, recall that it has been demonstrated that in Bunun both

	c.	huling	paru							
		dog	big							
		'big do	gs'							
(ii)	a.	egu	riyung	[wada	puq-	un 1	na	laqi]	ka	ido.
		many	very	Perf	eat-F	V (	Gen	child	KA	rice
		'The ri	ce that t	he chil	d ate i	s a lo	ot.'			
	b.	egu	riyung	ido	ka [v	vada	puq-	un n	a l	aqi].
		many	very	rice	KA I	Perf	eat-l	PV C	Gen d	child
		'The ri	ce that t	he chil	d ate i	s a lo	ot.'			

A similar observation may also be made about Kavalan nominative a grammaticalized into nominal modification marker as in (14c), because, as pointed out in footnote 19, non-finite complement clauses in Kavalan, according to H. Chang (2000a), are also covertly marked.

<sup>21</sup> Note, however, that according to Wu (1995, 2006), a case-bearing demonstrative following the head noun may be found with Amis non-restrictive relative clauses, as in (i).

the DP-DP\* and KP-KP\* patterns may have been accessible for the development of subordination marker tu and nominative marker a into nominal modification markers, respectively. Further evidence may be found with case-inflected languages like Bunun, Puyuma, or Rukai for the involvement of these two distinct types of juxtaposition in the historical development of the marking of nominal modification expressions.

It has been pointed out that, for instance, in Bunun examples with case-inflected demonstratives projected as DP, *tu*-marking is present, as in (2b-c) and (34)-(35), and in Bunun examples with case-inflected demonstratives projected as KP, *a*-marking is present, as in (34a-c). In (2b) and (35) the Bunun demonstratives are inflected with neutral case and oblique case, respectively, and in (34a) with nominative case.

As for the instance of Bunun demonstratives inflected with genitive case, it seems that both the DP-DP\* and KP-KP\* juxtaposition patterns may have been involved in the historical process of marking of genitive nominal modification expressions. Consider, for example, the operation of DP-DP\* juxtaposition of genitive nominal modification expressions in examples like (40a-c) and their internal bracketing like (40d) below, in which the genitive expressions do not appear in subject positions.<sup>22</sup>

Amis (Wu 1995, 2006)

(i)	a.	Ma-nengneng	aku	k-u-ya		fafuy	n-i	panay,	
		UV-see	1S.GEN	NOM-N	CM-that	pig	GEN-NCM	Panay	
		u-ya ku	hting-ay.						
		NCM-that bla	ack-REL						
		'I saw that pig	of Panay, 1	hat black	one.'				
	b.	Ma-ulah o-ci	ak	i ci	panay-ar	n, t-i	ı-ra	maroq-ay	
		AV-like NOM	-NCM Al	i NCM	Panay-D	AT D	AT-NCM-that	live-REL	
		i fiyaw	ni	ra.	-				
		PREP neighborhood 3S.GEN							
		'Aki likes Pana	ıy, who liv	es in his	neighborh	ood.'			
1			· · · · ·	0	-	1	1 1 1	:1 B 1 : 0	

Using demonstratives to mark relative clauses of some sort may also be observed with Rukai (ii). Rukai (Budai) (Zeitoun 2000b)

(ii) kai aagaane-li kai urasi ay akanaane ki bazabaza.
 this will cook-my this taro AY will eat KI guest
 'This taro that I will cook is for the guest to eat.'

We shall leave to future research the question of whether the demonstratives at issue may act as relative pronouns in Amis or Rukai.

<sup>22</sup> Bunun examples like (40a-c) may not be analyzed as combination of KP-KP\* juxtaposition and *tu*-marking in that in (40a-c) the head nouns *vaha* 'horn' and *mainduduað* 'boy' is not preceded by an agreeing genitive marker.

By contrast, in the case of the marking of Bunun subject genitive nominal modification, as predicted by our analysis, *a*-marking is permitted.

Bunun (Zeng 2006)

(40)	a.	[isaitin	tu/*a	itu	binanauvad	5] a	halubangbang-in.
		this.Gen	TU A	Gen	girl	Nom	skirt-this.Nom
		'This skirt	is this	girl's.	,		
	b.	[[isaitan	tu/*a	itu	hangvang]	tu/*a]	vaha
		that.Gen	TU A	Gen	cow	TU A	horn
		'that cow's	s horn'				
	c.	[[isaitin	tu/*a	is	mahasan]	tu/*a]	mainduduað
		this.Gen	TU A	Gen	Mahasan	TU A	boy
		'this boy o	f Maha	san'			

d.  $[_{DP} [_{DP} Dem.Gen] tu [_{DP} Gen N]] tu [_{DP} N]$ 

As shown in (40d), Bunun genitive nominal modification instances like (40a-c) suggest two grammatical properties concerning this kind of development of genitive nominal modification marking. (a) It is the generalized nominal modification marker *tu* rather than the non-generalized nominative or genitive marker that is allowed with non-subject genitive nominal modification marking. And (b) the genitive possessive may have been historically treated as DP rather than KP due to its nature of being an inherent case, not a structural case (cf. Woolford 2006).

As for the relevancy of the DP-DP\* juxtaposition pattern for marking of Puyuma and Rukai nominal modification expressions, for example, it has already been demonstrated in Puyuma (ii) of footnote 12 as well as Rukai (17a) and (iii) of footnote 11, repeated below as (41) and (42), that no overt marking is permitted between possessor and noun nor as well between demonstrative and noun, respectively.

Puyuma (Teng 2007)

- (41) a. nantu ngaLad DF.NOM/3.PSR name 'his/her/their name(s)'
  - b. kanta ruma' DF.OBL/1P.PSR house 'our house'

Bunun (Siqi Zeng, 2007, personal communication)

- (i) a. madaingað a inak a lumah. big Nom my A house 'My house is big.'
  b. makavung a isaitan a itu hangvang
  - makavung a isaitan a itu hangvang a vaha. curve Nom that.Gen A Gen cow A horn 'That cow's horn is curved.'

Rukai (Budai) (Zeitoun 2000b)

	· ·									
(42)	a.	kai ababayane								
		this woman								
		'this woman'								
	b.	samakakanenga lepenge kai karaza kuiDa icibilini								
		eat finish finish this pangolin that baked by them								
		la kela ki laini.								
		then arrive Obl his friend								
		'After eating what they baked, the pangolin went to his friend.'								
	c.	kikay lalake-numi.								
		this child-your								
		'(lit) This is your child.'								
	d.	la LiaLingulu sasada kuini lasu.								
		then outside rest that man								

'That man is resting outside.'

A further point concerning the historical development of nominal modification markers in Formosan languages may have to do with Bunun examples like (40a-c), in which nominal modification marker *tu* relates two genitive expressions. That is, if Bunun (40a-c) may have been involved with juxtaposition of DP-DP\*, a question then may arise as to why a similar kind of DP-DP\* juxtaposed examples like Paiwan (44), with two genitive expressions related by nominal modification marker *a*, for instance, are ungrammatical, to be compared with grammatical (43), in which genitive marker n(u)a is marked with the whole sequence of the demonstrative-*a*-noun.

Paiwan

(43)	a. kun [n(u)a [zua a vavayan]]
	skirt Gen that A girl
	'that girl's skirt'
	b. [n(u)a [zua a vavayan]] a kun
	Gen that A girl A skirt
	'that girl's skirt'
(44)	a. *kun [[n(u)a zua] a [n(u)a vavayan]]
	skirt Gen that A Gen girl
	b. *[[n(u)a zua] a [n(u)a vavayan]] a kun
	Gen that A Gen girl A skirt

A plausible answer then seems to be that typologically speaking, only in case-inflected Formosan languages like Bunun, in which genitive marking may have been diachronically incorporated into and synchronically inseparable from demonstratives, may two genitive expressions co-occur to modify the head noun.<sup>23</sup>

Note that if an analysis along this line of thinking is on the right track, that is, intrinsically case-inflected Formosan languages should be typologically distinguished from non-case-inflected Formosan languages in the historical process of development of nominal modification marking, the postulated juxtaposition patterns in (30a-b) and (31a-b) need to be typologically specified as (45a-b) and (46a-b).

DP-DP\* Juxtaposition (for both non-case and case-inflected Formosan languages)

- (45) a.  $XP/XP-\alpha + N \leftarrow DP1 DP2 \rightarrow N + XP/\alpha-XP$ 
  - b.  $\alpha$ : functional extension of clausal subordinators, etc.

KP-KP\* Juxtaposition (only for case-inflected Formosan languages)

- (46) a.  $XP-\beta + N \leftarrow KP1 KP2 \rightarrow N + \beta XP$ 
  - b.  $\beta$ : grammaticalization of case markers

A final point about the historical process of marking the modifier-modifiee relation in Formosan languages may be concerned with the presence/absence of an overt marker. It is shown in the previous discussion that in Formosan languages like Paiwan, Kavalan, Thao, Amis, Bunun, or Puyuma, nominal modification expressions other than relative clauses may also be overtly marked and that in Formosan languages like Atayal or Seediq, by contrast, overt marking seems to be found only with relative clauses,<sup>24</sup> a marking distinction in nominal modification that, as discussed in Tang (2006a), further results in a structural prenominal-postnominal contrast in base generation of their various kinds of marked/unmarked nominal modification expressions.

Similarly, as stated in Himmelmann (1997), in Tagalog, for instance, noun modifiers

<sup>&</sup>lt;sup>23</sup> Under this analysis, Kavalan nominal modification marker *a* that, in addition to the absence of the required co-occurrence agreement in case feature, is found only with the postnominal demonstrative in (28h), may not be treated as resulting from the general, productive pattern of KP-KP\* juxtaposition. The same may be said about Squliq Atayal *na* in (28d). In other words, while the DP-DP\* pattern of juxtaposition may have given rise to the historical development of Formosan subordination markers and case markers into nominal modification markers, the latter origin may however be more restrictive and less productive.

Note that an example of further functional extension of case-grammaticalized nominal modification marker is observed in the aforementioned non-case-agreeing nominal modification marker *na* in Puyuma (22b) and (38). And, as stated in L. Huang (2000b), in Puyuma case markers like oblique *Da* may also function as clausal subordination marker.

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup> With the possibility of overt marking of some, but not all, of the non-relative clause expressions, Formosan languages like Tsou, Saisiyat, or Rukai may be placed between these two types of languages.

like adjectives as in (47a), relative clauses as in (47b), numerals as in (47c), and demonstratives as in (47d), are all associated with the following nouns by the marker na (allomorph -ng).

Tagalog (Himmelmann 1997)

(47)	a.	ang	maliit	na	langgam					
		SPEC	small	LK	ant					
		'the little ant'								
	b.	ang	paa 1	ıg	mama	na	babaril	sa	kanya	
		SPEC	foot (	GEN	man	LK	gun	LOC	3sg.DAT	
		'the feet of the man who was going to shoot at him'								
	c.	sa	isa-ng	ma	ınlalakbay	y				
		LOC	one-Lk	K tra	veler					
		'about	a trave	er'						
	d.	ay	yuu-n	g	mama					
		PRED	DEM	-LK	man					
		'when	that ma	n'						

In Albanian, by contrast, the considered markers are obligatory with adjectives in (48a) and genitive nouns in (48b) but do not occur with demonstratives in (48c).

Albanian (Himmelmann 1997)

(48)	a.	(nje) shok	i		mire				
		one friend.IN	DEF.M LK.	NOM.SG.M	good				
		'a good friend'							
	b.	nen-a	e	vajz-e					
		mother.DEF.NO	M.SG.F LK	girl.INDEF	.GEN.SG.F				
		'a girl's mother'	,						
	c.	ky	liber						
		this.NOM.SG.M book.INDEF.M							

It then seems that the so-called linkers occur more frequently with lexical attributes such as adjectives and relative clauses than with noun operators like demonstratives. Himmelmann (1997) thus argues that the historical development of linkers originates in constructions involving a noun and a lexical attribute and that the use of linkers with noun operators is due to later functional extensions. If Himmelmann's claim is correct, the linkers in Tagalog may be considered as more functionally extended than those in Albanian. In other words, in languages where the so-called linkers may have undergone the process of functional extension, demonstratives may have been developed into modifier-like elements.

We assume with Tang (2006a) that Himmelmann's claim may be further evidenced in languages like Formosan. In case-inflected Formosan languages like Amis, Bunun, or Puyuma as well as in non-case-inflected Formosan languages like Paiwan, Kavalan, or Thao, for instance, those nominal modification expressions that are overtly marked include both demonstratives and relative clauses, to be compared with Formosan languages like Atayal or Seediq, in which only relative clauses are overtly marked. And, as stated in footnote 24, Formosan languages like Tsou, Saisiyat, or Rukai are placed between these two types of languages, in which demonstratives are not overtly marked. In order words, the degree hierarchy of functional extension of nominal modification markers in Formosan languages may be shown as in (49).

Degree Hierarchy of Functional Extension of Formosan Nominal Modification Markers

- (49) a. Paiwan, Kavalan, Thao, Amis, Bunun, Puyuma<sup>25</sup> >
  - b. Tsou, Saisiyat, Rukai >
    - c. Atayal, Seediq

Before turning to §4 for a discussion of the correlation between the prenominal/ postnominal distribution of Formosan modification expressions and the posited historical processes, it should be pointed out here that if our analysis of the development of Formosan subordination and case markers into nominal modification markers is on the right track, these nominal modification markers, as claimed in Tang (2006a), should not be treated as heading the nominal functional projections of KP, DP, FP, NumP, etc., in that the interpretation of the features of [+/–subject], [+/–definite], [+/–referential], [+/–plural], etc. of the co-occurring nouns is not determined by these subordinator- or case-based nominal modification markers themselves (cf. Kahnemuyipour & Massam 2004).<sup>26</sup> By contrast, they may better be analyzed as involving a functional projection of Mod(ifier) P(hrase) that

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup> As already discussed in this section, in Formosan languages like Paiwan, Kavalan, Thao, Amis, or Bunun, overt marking of nominal modification expressions may be found with relative clauses as well as demonstratives, numerals, and possessives, the last of which, however, needs to be covertly marked in Puyuma. Also, among case-inflected Formosan languages like Bunun, Puyuma, or Rukai, grammaticalization of case markers into nominal modification markers in Puyuma may be considered more generalized than that in Bunun or Rukai.

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup> In other words, for instance, it does not mean that synchronically, for Formosan languages like Bunun, in which both subordination marker *tu* and nominative marker *a* may have been developed into nominal modification markers, *tu*-marking denotes singular subjects, whereas *a*-marking implies multiple subjects. Nor does it mean that in Bunun *a*-marking denotes internally headed relative clauses, whereas *tu*-marking does not.

expresses modification relations of various sorts, nominal or clausal (see also footnote 28).<sup>27</sup>

With respect to the synchronic hierarchical non-juxtaposed structure of the Formosan covertly and overtly marked nominal modification expressions, we assume with Tang (2006a, b) that in Formosan nominals relative clauses dominated by ModP, marked or unmarked, are located in adjunction positions and that while unmarked non-modifier-like demonstratives, numerals, and possessives are generated in Spec positions, their marked modifier-like counterparts dominated by ModP are placed in adjunction positions. By adjunction position, it refers to the recursive X' and/or XP in accordance with their licensing heads and scope of modification along the lines of Travis (1988) and Tang (1990, 2001, 2005, 2007a; cf. Camacho 2003).<sup>28</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>28</sup> A structural representation of coordination construction like (i) is posited in Camacho (2003) to satisfy two basic properties: c-command asymmetry and licensing symmetry (cf. Johannessen 1998). The first property argues that one of the conjuncts needs to c-command the other(s); the second property argues that each conjunct needs to be symmetric with respect to a licensing head. Camacho (2003)



Under the relevant claims about the coordination structure in (i), Spanish sentences like (iia), for example, are represented as (iib).

Spanish (Camacho 2003)



Adverb T'

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup> Among others, see also Tang (1990, 1993, 2007a) for a non-determiner analysis of nominal modification marker *de* in Chinese type of languages.

Assuming Camacho's claims about coordination of adverbs in (iib), together with the assumptions that juxtaposition involves coordination with null conjunction and that the extended functional projection of the noun may include KP and DP, it is then not surprising that in Formosan languages nominal modification expressions may have been developed via historical processes from juxtaposed nominal structures like (45a) and (46a) to non-juxtaposed nominal structures like (iii), in which demonstratives, numerals, possessives, and relative clauses are licensed by distinct heads like K, D, F, Num, Cl, N and are projected in respective head, Spec, or adjunction positions in accordance with their morphological properties like free or bound, syntactic properties like non-modifier-like or modifier-like and semantic properties like scope of modification (see also Tang 2007a).



In addition, Formosan nominal modification expressions in (45a) and (46a) may have been historically developed into the following three types of XPs in accordance with the presence/ absence of overt marking and the possibility/impossibility of predicative modification (cf. den Dikken 2003, 2006).

Three Types of Formosan Non-juxtaposed XPs developed from Juxtaposed Nominal Modification Expressions (cf. Tang et al. 1998):

(iv) unmarked, non-predicative, non-modifier-like XPs: bare DemP, NumP, PosP, etc.

- (v) a. marked, non-predicative, modifier-like XPs: DemP/NumP/PosP/DP-Y, etc. and/or Y-DemP/NumP/PosP/DP, etc.
  - b. XP may be projected as complement of Mod, which in turn may be lexically realized as Y, a functional item that may be more grammatical than a complementizer:



c.

- (vi) a. unmarked/marked, predicative, modifier-like XPs: NumP/PosP/DP/VP-φ/Y, etc. and/or φ/Y-NumP/PosP/DP/VP, etc.
  - b. XP may be a predicate of a relative clause CP, which may be projected as complement of Mod and the head of which may be phonetically null and/or lexically realized as Y, a functional item that may be less grammatical than the one generated as Mod.

Chih-Chen Jane Tang

## 4. N-initial vs. N-final

We have shown in §2 and §3 that various kinds of word-order requirements are observed with nominal modification expressions in Formosan languages. Compare, for instance, the relevant word-order patterns of non-case-inflected languages like Paiwan in (50), a Formosan language with the most generalized subordinator-extended nominal modification marker, with those of case-inflected languages like Puyuma in (51), a Formosan language with the most generalized nominal modification marker.



We shall leave for future study the complementizer-modifier contrast in base generation of various kinds of Formosan nominal modification marking. And, among others, see Tang et al. (1998) for a discussion of the non-pronominal nature of the empty category in Paiwan relative clauses and M. Chang (1998) for that of the operator nature of the co-indexed element in Tsou relative clauses.

It should be pointed out here that in addition to adjunction structures, one may propose that the functional projection of the posited ModP may be generated as heads along the backbone of nominal, as shown in (vii) below (cf. Alexiadou 1997 and Cinque 1999). (vii) KP



We shall also leave this issue for further research with respect to the choice of adjunction and/or head approach(es) in Formosan and other types of languages (cf. Kahnemuyipour & Massam 2004).

Paiwan: VSO and VOS (Tang et al. 1998)

- (50) a. The demonstrative must be overtly marked and precede the noun.
  - b. The numeral must be overtly marked and may appear on either side of the noun.
  - c. The overtly marked possessive must precede the noun, whereas the unmarked possessive must follow the noun.
  - d. The relative clause must be overtly marked and may appear on either side of the noun.

Puyuma: VSO and VOS (Teng 2007)

- (51) a. The demonstrative must be overtly marked and precede the noun.
  - b. The numeral must be overtly marked and may appear on either side of the noun.
  - c. The possessive must be unmarked and precede the noun.
  - d. The relative clause must be overtly marked and may appear on either side of the noun.

From the correlation between covert/overt marking and prenominal/postnominal distribution of nominal modification expressions in Paiwan (50a-d) and Puyuma (51a-d), for example, an accessibility hierarchy of Formosan nominal expressions developed into relative clause type of modifiers is given in (52) below (see also (49) and footnote 25).

Accessibility Hierarchy of Formosan Nominal Expressions Developed into Relative Clause Type of Modifiers

(52) numerals > possessives > demonstratives

And the more accessible the nominal expression may act as predicate, the more flexible the modifier-like nominal expression may appear. Hence, in Paiwan and Puyuma while overtly marked relative clauses and numerals may appear on either side of the noun, overtly marked possessives and demonstratives may not (see also footnotes 3-5).

Next, examine against Paiwan (50) and Puyuma (51) non-case-inflected Formosan languages like Kavalan (53), in which non-subordination/case marker *ay* is used as nominal modification marker.

Kavalan: VSO and VOS (H. Chang 2000a)

- (53) a. The unmarked demonstrative must follow the noun.
  - b. The *ay*-marked demonstrative must precede the noun, whereas the *a*-marked demonstrative must follow the noun.
  - c. The overtly marked numeral must precede the noun.

- d. The overtly marked possessive must precede the noun, whereas the unmarked possessive must follow the noun.
- e. The relative clause may be overtly or covertly marked and may appear before or after the noun.

In view of Kavalan (53a, d, e), to be compared with Paiwan (50a, c, d) and Puyuma (51a, c, d), one more tendency concerning the correlation between the form and distribution of Formosan nominal modification expressions is summarized in (54).

Correlation Between the Form and Distribution of Formosan Nominal Modification Expressions

- (54) a. Non-modifier-like bare elements tend to appear postnominally.
  - b. Non-predicative modifier-like non-bare elements tend to appear prenominally.
  - c. Relative clauses tend to appear prenominally and postnominally.

Based on Formosan nominal observations like (50)-(54), it is thus posited in Tang (2006a) and assumed in this paper that in Formosan nominals non-modifier-like bare elements are generated in Spec positions, and modifier-like non-bare elements and relative clauses in adjunction positions. In addition, while the nominal Spec positions may be mostly head-initial, the nominal adjunction positions may be head-initial or final. In other words, in Formosan nominals the Spec and adjunction positions may be subject to two distinct directionality requirements, in which prenominal and postnominal relative clauses should not be treated as transformationally related (see Tang 2006a, 2007b).<sup>29</sup>

As already discussed in §3, several grammatical factors may have been historically involved in Formosan languages to have given rise to the aforementioned seemingly idiosyncratic contrasts in headedness between non-modifier-like elements and modifier-like elements/relative clauses, on the one hand, as well as between nominal Spec positions and adjunction positions, on the other. For one thing, a distinct choice of DP-DP\* juxta-position in (45) and/or KP-KP\* juxtaposition in (46) would make a difference in the synchronic structures of Formosan nominals. For another, a distinction in the degree of functional extension of nominal modification markers in (49) would also result in a

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup> In J. Huang's (1982) and Chung's (1998) analyses of phrase structure of Chinese and Chamorro, similar proposals are also suggested. For example, demonstratives may be projected as specifiers; modifiers may appear in adjunction structure; the directionality of the projections of specifiers and non-specifiers may be distinct.

difference in the development of Formosan numerals, possessives, and demonstratives into relative clause type of modifiers in (52).<sup>30</sup>

Three other kinds of factors will also be demonstrated in the following discussion, all of which may have been diachronically involved: presence/absence of case fusion, V-initial to SVO, and interpretational processing requirement. To begin with, recall that, as proposed in §2, a historical process of fusion of (specific) case markers with demonstratives may have taken place in Formosan languages like Puyuma, Amis, and Rukai. In these languages the case-inflected demonstratives must all precede the nouns, regardless of whether they are obligatorily marked as in Puyuma, optionally marked as in Amis, or obligatorily unmarked as in Rukai.<sup>31</sup> The N-final pattern of the case-inflected unmarked demonstratives in Amis and Rukai, as opposed to the N-initial pattern of the non-caseinflected unmarked demonstratives in Formosan languages like Kavalan, may be attributed to the posited historical process of case fusion between the fused case markers in head positions and the fused demonstratives in Spec/adjunction positions. That is, an adjacency condition may have been historically required between the case markers and demonstratives in Formosan languages like Puyuma, Amis, or Rukai so as to be able to be accessible to the considered historical development of case fusion.<sup>32</sup> a distributional constraint that may have been irrelevant for non-case-inflected Formosan languages like Paiwan or Kavalan.

A second historical factor that may have been related to the development of the synchronic word-order pattern of Formosan nominals may be the development of the

<sup>&</sup>lt;sup>30</sup> As pointed out in Tang (1993, 2005, 2006a, 2007a), among others, in the Chinese type of languages, nominal modification markers like Mandarin *de* appear with relative clauses, numerals, and possessives, but not with deictic demonstratives, though, being an SVO language, these Mandarin nominal modification expressions, marked or unmarked, all need to occur in prenominal positions.

Along the lines of the thought proposed in this paper, both the DP-DP\* pattern of juxtaposition and development of juxtaposed nominal expressions into non-juxtaposed nominal modifiers may have also been historically involved with non-case-inflected, non-predicate-initial languages like Chinese. Among others, see Tang (2007a) for a discussion of the grammaticalization and generation of Chinese nominal modification markers like Mandarin *de*.

<sup>&</sup>lt;sup>31</sup> According to Wu (2006), the default word order of Amis is Verb-Actor-Undergoer or, to put it differently, VSO and VOS in actor voice sentences and VOS in non-actor voice sentences. As for the word order of Rukai, it is VSO and VOS as stated in Zeitoun (2000b).

<sup>&</sup>lt;sup>32</sup> In Puyuma, as pointed out in footnote 12 and (51c), the possessive must be unmarked and precede the noun, in which the possessive may also be case-inflected, a synchronic nominal word-order pattern that may also be attributed to the posited historical requirement of adjacency between case markers and possessives. Among others, see also Tang (2006a) for a discussion of the possibility of licensing of the possessive by a nominal head distinct from K, D, F, Num, CL, and N as in footnote 28.

word-order pattern of Formosan clauses. It is shown in the discussion above that in Formosan languages the diachronic unmarked or general pattern of the projection of nominal Spec positions is head-initial, a word-order pattern that is considered as agreeable with the general clausal predicate-initial pattern of most of the Formosan languages. Note however that, as pointed out in footnote 2, among non-case-inflected Formosan languages, Saisiyat is an SVO language and Thao is changing from VSO to SVO. In addition, as demonstrated in footnote 6, in Thao and Saisiyat, marked or unmarked as well as relative clause or non-relative clause, elements like demonstratives, numerals, and possessives appear in prenominal positions,<sup>33</sup> a distributional pattern that is also observed with SVO languages like Chinese (55) (see also footnote 30).<sup>34</sup>

Saisiyat (Yeh 2000)

- (i) a. niSo tatpo' si-pasibae:aeh hi hi:ae'? your hat IV-lend Obl who 'To whom was your hat lent?'
  b. ni 'obay taw'an si-ba:iw ila.
  - Gen 'obay house IV-buy Part ''obay's house was already sold.'
  - c. sia sarara' ka 'amana'a taw'an.
     he like Acc my house
     'He likes my house.'
  - d. hiza' ['an 'iban a] tatpo'. that Gen 'iban A hat 'That is 'iban's hat.
- <sup>34</sup> Another distributional similarity between Chinese and Saisiyat modifiers lies in the observation that in Chinese and Saisiyat the relative clause may precede the case and/or the demonstrative marker, a distributional possibility that is not permitted in non-SVO Formosan languages like Paiwan or Puyuma. Compare, for instance, grammatical Chinese (i) and Saisiyat (ii) with ungrammatical Paiwan (iii).

Chinese

(i) [ta mai] de na ben shu he buy DE that CL book 'that book that he bought'

Saisiyat (Yeh 2000)

- (ii) a. ['ima sekela' hi 'obay] ka ma'i:aeh m-wa:i' ila.
   'IMA know Acc 'obay Nom man AV-come ILA
   'The man that knew 'obay came.'
  - b. yako sarara' ['ima kayzaeh kita'-en] ka hiza' kapina:o'.
     I like Rel good see-PV Obl that lady
     'I like that beautiful lady.'

<sup>&</sup>lt;sup>33</sup> In Saisiyat, the possessor may be marked with possessive or genitive marker. From the data exemplified in Yeh (2000), it seems that the Saisiyat possessor may precede the noun regardless of the case marker it may bear.

Chine	ese	
(55)	a.	zhe haizi
		this child
		'this child'
	b.	san zhi gou
		three CL dog
		'three dogs'
	c.	[san bang] de rou
		three pound DE meat
		'three pounds of meat'
	d.	ta de meimei
		he DE sister
		'his sister'
	e.	[ni zuotian mai] de shu
		you yesterday buy DE book
		'book that you bought yesterday'

Note further that, as discussed in Tsai (2007), even clauses of Formosan predicate-initial languages like Tsou or Amis, for instance, exhibit base-generated head-final adverbials, marked or unmarked.

#### Paiwan

(iii) a.	. *	'na-v-e	en-eLi	ti	kai	[k-ir	asengs	eng	ni	kui]	a	tua	(zua	a)	kun.
		Perf-b	ouy-AV	Nom	Kai	mal	ke-PV		Gen	Kui	А	Obl	that	А	skirt
b	. *	'na-v-e	en-eLi	ti	kai	tua	[k-in-as	sengs	eng	ni	kui]	а	zua	а	kun.
		Perf-b	ouy-AV	Nom	Kai	Obl	make-l	PV		Gen	Kui	Α	that	А	skirt
Note, howe	Note, however, that while the word-order pattern of Chinese nominals is strictly head-final,														
that of Sais	siya	at nom	inals is	not, as	show	vn in	(iv).								
Saisiy	at	(Yeh 2	000)												
(iv) a.		raro:o	' niSo	si-ng	owip	ila	ma'a	an.							
		name	your	IV-fc	orget	Par	rt I-Ge	en							
		'I forg	got your	name											
b		yako	sarara'	ka	hiza	' kap	oina:o'	['im	a ka	ıyzael	n ki	ita'-e	en].		
		Ι	like	Obl	that	lad	y	Rel	go	ood	se	e-P	V		
		'I like	that be	autiful	lady	.'									
A similar word-order pattern is also found with Thao.															

Thao (L. Huang 2000a)

(v) yaku' myaran m-ang-qtu-qtu [[nak a] 'azazak [i tuLi m-acupiS pataSan]].
 I often AV-miss-Red my A child Loc Kaohsiung AV-study book
 'I often miss my son who studies in Kaohsiung.'

A possible reason for this cross-linguistic variation in ordering of nominal modifiers is that, as opposed to Chinese, Saisiyat and Thao are not yet developed into strict SVO patterns.

A third factor concerning the synchronic prenominal/postnominal distribution of Formosan nominal modification expressions may have to do with the different semantic readings generally denoted by Formosan prenominal and postnominal elements or, to put it another way, by Formosan N-final and N-initial constructions. Recall that in Formosan nominals, general speaking, the unmarked occurrence of non-modifier-like elements is to the right of nouns, whereas relative clauses may appear before or after nouns. A similar word-order pattern may also be found with the interpretation of restrictive and non-restrictive relative clauses. That is, while the unmarked occurrence of Formosan non-restrictive relative clauses is to the right of nouns (cf. A. Liu 2004), Formosan restrictive relative clauses may precede or follow nouns.

To begin with, consider Formosan languages like Amis or Tsou, in which, according to Wu (1995) and M. Chang (1998), respectively, the distribution of restrictive and non-restrictive relative clauses seems to be converse. In Amis (56a-b) and Tsou (57a-b), for instance, restrictive relative clauses need to occur in prenominal positions, as in (56a) and (57a), and non-restrictive relative clauses in postnominal positions, as in (56b) and (57b).

Amis (Wu 1995)

(56) a. ma-ulah ci aki tura [[maro'-ay i fivaw AF-like Nom Aki that.Acc live-AY Prep neighborhood nira] а fafahiyan]. 3S.Gen lin woman 'Aki likes the woman who lives in his neighborhood.' b. Ma-ulah φ-ci aki ci [panay-an, [t-u-ra AV-like NOM-NCM Aki NCM Panay-DAT DAT-NCM-that maroq-ay i fivaw nira]]. live-REL PREP neighborhood 3S.GEN

'Aki likes Panay, who lives in his neighborhood.'

Tsou (M. Chang 1998)

- ci pasuya] (57) a. io [[i-si ait-i ne hucuma] see-PF Past the next day CI Pasuya Nom NAF.Rea-3S ma-ayo fuzu. mo to AF-Past AF-catch Obl wild boar 'Pasuya who was seen yesterday caught the wild boar.' m-i-ta meel-u uh-ne tfuya [pasuya ci b. а 'e
  - Foc AF-Rea-3S can go-Obl Tfuya Nom Pasuya CI [m-i-ta t-m-acong-o]]. AF-Rea.3S sick-AF 'Pasuya, who is sick, cannot go to Tfuya.'

In Formosan languages like Paiwan or Puyuma, by contrast, while restrictive relative clauses may appear before or after the nouns, non-restrictive relative clauses need to follow the nouns, as pointed out in Tang et al. (1998) and Teng (2007), respectively.

Paiwan (Tang et al. 1998)<sup>35</sup>

(58)	a.	na-pacun	ti	kui	ua zua a	[[pu-'ulu]	a ti kai].						
		Perf-see.AV	Nom	Kui	Obl that A	smart.AV	A TI kai						
		'Kui saw that Kai who is smart.'											
	b.	*na-pacun	ti	kui	ai [[pu-'ulu	ı]atik	cai].						
		Perf-see.AV	Nom	Kui	Obl smart.A	AVA TI K	Kai						
(59)	a.	na-pacun	ti	kui	ua zua a [	ti kai a	[pu-'ulu]].						
		Perf-see.AV	Nom	Kui	Obl that A	TI Kui A	smart.AV						
	'Kui saw that Kai who is smart.'												
	b.	na-pacun	ti	kui	ai [kai a	[pu-'ulu]].							
		Perf-see.AV	Nom	Kui	Obl Kai A	smart.AV							
		'Kui saw Ka	i, who	is sma	t.'								
Puyu	ma (	Teng 2007)											
(60)	a.	na [[1	ma-ra-	rengay	na	Tau]							
		DF.NOM	ITR-R	ED-te	DF.NOM	person							
		'the person v	vho's t	alking									
	b.	na [T	au	na	[ma-ra-re	engay]]							
		DF.NOM p	erson	DF.N	M ITR-RE	D-say							
		'the person v	vho is :	speaki	g'	-							
(61)	0	Duo-lau	1.4	·	e Elzonmu	n no fulor	a kaDi Takub						

(61) a. Dua=ku ki-a-edek-a [kanmu na [ulaya kaDi Takuban]]. come=1S.NOM get-a-bless-PJ 2P.OBL LK exist here Tabuban 'I came to ask for blessings from you, who live here in the Tabuban.'

<sup>&</sup>lt;sup>35</sup> In Formosan languages, as discussed in Tang (2006a, 2007b), prenominal and postnominal relative clauses should not be treated as transformationally related to one another. That is, for example, object nominals in (58a) and (59a) as well as those in (58b) and (59b) are not related to one another via operation of movement of the relative clauses or nouns. Several reasons are given in Tang (2006a) to support such an analysis. First, the restrictive/non-restrictive interpretation of prenominal and postnominal relative clauses are different. Second, in addition to the impossibility of a similar movement account of the word order variation between the prenominal and postnominal and postnominal relative clauses. Third, according to Chomsky (1995), operator movement is the only kind of movement that adjunct phrases are subject to (cf. Alexiadou 1997, Cinque 1999).

b. ki-ma-Dayar an ma-ruwa=ta [taita na when ITR-can=1P.NOM get-ITR-discuss 1P.NEU LK [t<em>ara-puyuma paseket]] i, na ala <ITR>speak-Puyuma DF.NOM clear TOP maybe ma-laDam kilengaw. ITR-know listen 'If we, those who speak Puyuma clearly, can converse, maybe they can understand (Puyuma).'

Differently from languages like Amis, Tsou, Paiwan, or Puyuma, Formosan languages like Atayal may exhibit prenominal/postnominal restrictive and non-restrictive relative clauses. Examine first Atayal restrictive relative clauses, as shown in (62).

Squliq Atayal (Wulai) (L. Huang 1993)

(62)	a.	sic-on-mu	balay	[[n-wał	1-an-n	nu	m-ita'	hira']
		like-UN-1S.G	very	Past-c	ome-	AN-1S.G	M-see	yesterday
		squliq] qasa.						
		person that						
		'I like the perso	day ver	y much.'				
	b.	sic-on-mu	balay	[squliq	[ [n-v	vah-an-mi	u	mita'
		like-UN-1S.G	very	persor	n Pas	st-come-A	N-1S.G	M-see
		hira']] qas	a.					
		yesterday that	ţ					
		day ver	y much.'					
	c.	*sic-on-mu	balay	squliq	qasa	[[n-wah-a	an-mu	
		like-UN-1S.G	very	person	that	Past-con	me-AN-	1S.G
		m-ita' hira'].	-	_				
		M-see yester	day					

According to L. Huang (1993), in Wulai Squliq Atayal restrictive relative clauses may precede the nouns, as in grammatical (62a), and follow the nouns, as in grammatical (62b). They however may not appear after the demonstratives, as in ungrammatical (62c) (cf. A. Liu 2004).

A. Liu (2004), by comparison, points out that, in Jianshi Squliq Atayal, non-restrictive relative clauses may precede nouns as in (63a), or follow nouns as in (63b).<sup>36</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>36</sup> Based on an analysis of non-restrictive relative clauses as a kind of free relative clause which forms a coordinate structure with its antecedent, de Vries (2006) however claims that universally non-restrictive relative clauses must appear in postnominal positions (cf. J. Huang 1982 and Arnold 2007, among others).

Squliq Atayal (Jianshi) (A. Liu 2004)<sup>37</sup>

- (63) a. siy-on na' sayun qu' [[m-n-aniq mqu'] tali']. like-PV Obl Sayun Nom AV-Perf-eat snake Tali 'Tali, who has eaten snakes, is liked by Sayun.'
  - b. siy-on na' sayun qu' [Tali' [m-n-aniq mqu']].
     like-PV Obl Sayun Nom Tali AV-Perf-eat snake
     'Tali, who has eaten snakes, is liked by Sayun.'

Recall that, as pointed out in footnote 5, Tang (2006a) observes that in Paiwan the prenominal overtly marked modifier-like possessive may act as nominal predicate of a relative clause, but the same may not be said about the postnominal unmarked non-modifier-like possessive. Wu (2006) also indicates that in Amis it is the prenominal marked/unmarked possessive, not the postnominal unmarked possessive, which may be used in a contrastive context. These two observations together with the discussed general postnominal distribution of non-modifier-like elements and non-restrictive relative clauses seem to further suggest that in mostly predicate-initial Formosan languages it is not without reason that both base-generated non-juxtaposed N-final and N-initial constructions may have been historically developed from the postulated juxtaposed nominal structures like (45a) and (46a) (cf. Tsai 2006, 2007).

That is, in addition to the aforementioned distinctions in the development of nominal modification markers and nominal modification expressions as well as in the occurrence of intrinsic case-inflection and clausal word order change, pragmatic/discourse factors may have also been involved in the historical processes of word order variation in Formosan nominals, the last of which may have resulted in the tendency of the unmarked or preferred postnominal distribution of Formosan non-predicative non-modifier-like elements and non-intersective non-restrictive relative clauses (see also footnote 28).<sup>38</sup> In (45a) and

In addition, de Vries (2006) claims that, as opposed to Kayne (1994), restriction should be represented by complement, and apposition by coordination. That is, restrictive relative clauses are of complement structure of D, and non-restrictive relative clauses of coordination structure with DP. However, as discussed in Tang (2006a, 2007a) and this paper, both Formosan and Chinese-type languages exhibit non-predicative nominal elements that are covertly or overtly marked and may appear in prenominal or postnominal positions.

<sup>&</sup>lt;sup>37</sup> In Jianshi Squliq Atayal, according to A. Liu (2004), ka'-marked relative clauses are restrictive externally headed relative clauses, whereas unmarked relative clauses are non-restrictive internally headed relative clauses. See also A. Liu (2004) for a discussion of the problems that Jianshi Squliq Atayal nominals may raise for an anti-symmetric kind of word order account as in Kayne (1994).

<sup>&</sup>lt;sup>38</sup> Among others, see de Vries (2006) and Arnold (2007) for a discussion of more syntactic and semantic contrasts between restrictive and non-restrictive relative clauses.

(46a), in other words, an interpretational processing condition may have been involved in the choice of directionality of the development of Formosan non-juxtaposed nominal modification expressions. General speaking, when the new information is more on the expression of nominal modification rather than the head noun itself, the N-final but not N-initial pattern tends to be used, a pragmatic reason which may have resulted in the predominant prenominal ordering of Formosan nominal modifier-like elements, relative clause or non-relative clause.

It should be noted here that, as discussed in Tang (2006a) and pointed out in footnote 35, in Formosan languages prenominal and postnominal relative clauses may not be treated as transformationally related to one another, either by movement of head nouns or (part of) relative clauses (cf. Aldridge 2004).<sup>39</sup> Instead, they ought to be treated as two distinct base-generated nominal structures due to the fact that prenominal and postnominal modification expressions may be overtly marked differently, in which the former may include elements that do not act as predicates. Moreover, in addition to the possibility of movement of this kind will also be forced to be either strictly disallowed or optionally/ obligatorily allowed within and across Formosan nominals.

## 5. Conclusion

So far we have shown in the previous discussion that the internal structure of Formosan nominals may have undergone a historical development from a juxtaposed to a non-juxtaposed type of structure and that two distinct ways of juxtaposition DP-DP\* and KP-KP\* may have been involved in the process of the development of Formosan subordination and case markers into nominal modification markers. In addition, a distinction in the degree of the functional extension of Formosan nominal modification markers may have also resulted in a difference in the development of Formosan nominal modification expressions into relative clauses.

As a result, synchronically three kinds of nominal modification elements are observed in Formosan nominals: (a) unmarked non-predicative non-modifier-like expressions, (b) marked non-predicative modifier-like expressions, and (c) unmarked/marked relative clauses. While the general distribution of Formosan non-modifier-like elements may be to the right of the nouns, the word-order pattern of which may agree with the mostly predicate-initial word-order pattern of Formosan clauses, other diachronic factors like the

<sup>&</sup>lt;sup>39</sup> See also Tang (2007b) for a discussion of the problems for a remnant TP-movement analysis of marked/unmarked relative clauses along the lines of Aldridge (2004) in Formosan languages like Seediq, Squliq Atayal, Amis, Puyuma, and Paiwan.

presence/absence of intrinsic case inflection, clausal word order change and interpretational processing requirement may have also given rise to a distinct N-final word-order pattern. All these and other relevant historical processes, together with the adjunctionspecifier contrast in structural projection of modifier- and non-modifier-like elements, may thus have yielded the seemingly idiosyncratic synchronic variations in marking and ordering of nominal modification expressions within and across Formosan languages.

It seems that the historical processes involved with the nominal functional extension of (45b) and the nominal grammaticalization of (46b) may in fact have to do with a more generalized diachronic development of Formosan coordinate structures into subordinate structures, clausal or nominal (cf. E. Liu 2003, Tsai 2006, 2007 and Teng 2007).<sup>40</sup> That is, for the conjunction projection of proto-Formosan clauses, the realization of the coordinator head may have been either overt, in which coordinators themselves may have been grammaticalized into clausal subordinators, or covert, in which other kinds of grammatical markers may have been used as clausal subordinators (cf. Tsai 2006, 2007). And, as discussed in Tang (1999), among others, the clausal non-coordinator-grammaticalized subordinators may include case-grammaticalized and non-case-grammaticalized elements.

From the relevant discussions in Tang (1999) and Tsai (2006, 2007), among others, it also seems to be the case that non-coordinator-grammaticalized subordinators are of the majority of Formosan clausal subordinators. In order words, the clausal conjunction projection with null coordinator may have been historically more predominant than the one with lexical coordinator. It is then not surprising that, as claimed in this paper, proto-Formosan nominals may have been of juxtaposed structures in which clausal coordinators may not have been accessible for grammaticalization into nominal modification markers.

<sup>&</sup>lt;sup>40</sup> An analysis of this kind differs from the relevant claims about Puyuma in Teng (2007) and Amis in E. Liu (2003). Synchronically speaking, according to Teng (2007), the noun phrase structure of Puyuma is flat. E. Liu (2003), by contrast, suggests that synchronically, the hierarchical structure of the Amis nominal is that of coordination.

#### References

- Aldridge, Edith. 2004. Internally headed relative clauses in Austronesian languages. *Language and Linguistics* 5.1:99-129.
- Alexiadou, Artemis. 1997. Adverb Placement: A Case Study in Antisymmetric Syntax. Amsterdam & Philadelphia: John Benjamins.
- Arnold, Doug. 2007. Non-restrictive relatives are not orphans. *Journal of Linguistics* 43.2:271-309.
- Bernstein, Judy B. 1997. Demonstratives and reinforcers in Romance and Germanic languages. *Lingua* 102.2-3:87-113.
- Bruge, Laura. 2002. The positions of demonstratives in the extended nominal projection. *Functional Structure in DP and IP: The Cartography of Syntactic Structures*, Vol. 1, ed. by Guglielmo Cinque, 15-53. Oxford & New York: Oxford University Press.

Camacho, José. 2003. The Structure of Coordination: Conjunction and Agreement Phenomena in Spanish and Other languages. Dordrecht & Boston: Kluwer.

- Chang, Claire H.-H. 2000. *A Reference Grammar of Yami*. Series on Formosan Languages, 13. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Chang, Melody Ya-yin. 1998. *Wh-constructions and the Problem of Wh-movement in Tsou*. Hsinchu: National Tsing Hua University MA thesis.
- Chang, Henry Yungli. 2000a. *A Reference Grammar of Kavalan*. Series on Formosan Languages, 12. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Chang, Henry Yungli. 2000b. *A Reference Grammar of Seediq*. Series on Formosan Languages, 6. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Chomsky, Noam. 1995. The Minimalist Program. Cambridge: MIT Press.
- Chung, Sandra. 1998. *The Design of Agreement: Evidence from Chamorro*. Chicago: University of Chicago Press.
- Cinque, Guglielmo. 1999. *Adverbs and Functional Heads: A Cross-linguistic Perspective.* New York: Oxford University Press.
- Dikken, Marcel den. 2003. *The Structure of the Noun Phrase in Rotuman*. München: LINCOM Europa.
- Dikken, Marcel den. 2006. *Relators and Linkers: The Syntax of Predication, Predicate Inversion and Copulas*. Cambridge: MIT Press.
- He, Rufen, Siqi Zeng, Wensu Li, and Qinchun Lin. 1986. *Gaoshanzu Yuyan Jianzhi:* Bunenyu [A Brief Description of Bunun]. Beijing: Nationalities Press.
- Himmelmann, Nikolaus. 1997. Deiktikon, Artikel, Nominalphrase: Zur Emergenz Syntaktischer Struktur. Tubingen: Niemeyer.
- Huang, C.-T. James. 1982. *Logical Relations in Chinese and the Theory of Grammar*. Cambridge: MIT dissertation.

Huang, Lillian M. 1993. A Study of Atayal Syntax. Taipei: Crane.

- Huang, Lillian M. 1995. A Study of Mayrinax Syntax. Taipei: Crane.
- Huang, Lillian M. 2000a. A Reference Grammar of Thao. Series on Formosan Languages,4. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Huang, Lillian M. 2000b. A Reference Grammar of Puyuma. Series on Formosan Languages, 10. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Huang, Lillian M. 2000c. *A Reference Grammar of Atayal*. Series on Formosan Languages, 1. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Huang, Lillian M. 2006. Case marking system in Plngawan Atayal. Streams Converging Into An Ocean: Festschrift in Honor of Professor Paul Jen-kuei Li on His 70<sup>th</sup> Birthday, ed. by Henry Yungli Chang, Lillian M. Huang & Dah-an Ho, 205-238. Language and Linguistics Monograph Series W5. Taipei: Institute of Linguistics, Academia Sinica.
- Johannessen, Janne Bondi. 1998. *Coordination*. Oxford & New York: Oxford University Press.
- Kahnemuyipour, Arsalan, and Diane Massam. 2004. Deriving the order of heads and adjuncts: the case of Niuean nouns. *ZAS Papers in Linguistics* 34:135-147.
- Kayne, Richard S. 1994. The Antisymmetry of Syntax. Cambridge: MIT Press.
- Liu, Adlay Kun-long. 2004. *On Relativization in Squliq Atayal*. Hsinchu: National Tsing Hua University MA thesis.
- Liu, En-Hsin. 2003. *Conjunction and Modification in Amis*. Hsinchu: National Tsing Hua University MA thesis.
- Simpson, Andrew. 2001. Definiteness agreement and the Chinese DP. *Language and Linguistics* 2.1:125-156.
- Su, Mei-Juan. 2004. *Taiyayu Taoshan Fangyan Foudingci Yanjiu* [*Negation in Taoshan Atayal*]. Hsinchu: National Hsinchu Normal University MA thesis.
- Tang, Chih-Chen Jane. 1990. *Chinese Phrase Structure and the Extended X'-Theory*. Ithaca: Cornell University dissertation.
- Tang, Chih-Chen Jane. 1993. Chinese de and English 's. Bulletin of the Institute of History and Philology Academia Sinica 63.4:733-757.
- Tang, Chih-Chen Jane. 1999. On clausal complements in Paiwan. Selected Papers from the Eighth International Conference on Austronesian Languages, ed. by Elizabeth Zeitoun & Paul Jen-kuei Li, 529-578. Taipei: Institute of Linguistics, Academia Sinica.
- Tang, Chih-Chen Jane. 2001. Functional projections and adverbial expressions in Chinese. *Language and Linguistics* 2.2:203-241.
- Tang, Chih-Chen Jane. 2002. On nominalizations in Paiwan. *Language and Linguistics* 3.2:283-333.

- Tang, Chih-Chen Jane. 2004. Two types of classifier languages: a typological study of classification markers in Paiwan noun phrases. *Language and Linguistics* 5.2:377-407.
- Tang, Chih-Chen Jane. 2005. Nouns or classifiers: a non-movement analysis of classifiers in Chinese. *Language and Linguistics* 6.3:431-472.
- Tang, Chih-Chen Jane. 2006a. Demonstratives and DP structure in Formosan languages. *Language and Linguistics* 7.4:935-990.
- Tang, Chih-Chen Jane. 2006b. Case marking, reference and DP structure: a comparative study of Paiwan, Atayal and Chamorro. Streams Converging Into An Ocean: Festschrift in Honor of Professor Paul Jen-kuei Li on His 70<sup>th</sup> Birthday, ed. by Henry Yungli Chang, Lillian M. Huang & Dah-an Ho, 143-183. Language and Linguistics Monograph Series W5. Taipei: Institute of Linguistics, Academia Sinica.
- Tang, Chih-Chen Jane. 2007a. Modifier licensing and Chinese DP: a feature analysis. *Language and Linguistics* 8.4:967-1024.
- Tang, Chih-Chen Jane. 2007b. Grammaticalization and head-initial/final: a typological study of modification markers in Formosan nominals. Paper presented at the International Workshop on Relative Clauses. Taipei: Academia Sinica.
- Tang, Chih-Chen Jane, Henry Yungli Chang, and Dah-an Ho. 1998. On noun phrase structures in Paiwan. *Tsing Hua Journal of Chinese Studies*, New Series 28.3:335-384.
- Teng, Stacy F.-C. 1997. *Complex Sentences in Puyuma*. Taipei: National Taiwan Normal University MA thesis.
- Teng, Stacy F.-C. 2007. *A Reference Grammar of Puyuma, an Austronesian Language of Taiwan*. Canberra: The Australian National University dissertation.
- Travis, Lisa. 1988. The syntax of adverbs. *McGill Working Papers in Linguistics (Special Issue on Germanic Syntax)*, 280-310.
- Tsai, Wei-Tien Dylan. 2006. A formal study of grammaticalization in Tsou. Streams Converging Into An Ocean: Festschrift in Honor of Professor Paul Jen-kuei Li on His 70<sup>th</sup> Birthday, ed. by Henry Yungli Chang, Lillian M. Huang & Dah-an Ho, 323-340. Language and Linguistics Monograph Series W5. Taipei: Institute of Linguistics, Academia Sinica.
- Tsai, Wei-Tien Dylan. 2007. Conjunctive reduction and its origin: a comparative study of Tsou, Amis and Squliq Atayal. *Oceanic Linguistics* 46.2:585-602.
- Vries, Mark de. 2006. The syntax of appositive relativization: on specifying coordination, false free relatives and promotion. *Linguistic Inquiry* 37.2:229-270.
- Woolford, Ellen. 2006. Lexical case, inherent case and argument structure. *Linguistic Inquiry* 37.1:111-130.

- Wu, Jing-Lan Joy. 1995. *Complex Sentences in Amis*. Taipei: National Taiwan Normal University MA thesis.
- Wu, Jing-Lan Joy. 2000. A Reference Grammar of Amis. Series on Formosan Languages, 11. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Wu, Jing-Lan Joy. 2006. Verb Classification, Case Marking and Grammatical Relations in Amis. Buffalo: State University of New York dissertation.
- Yeh, M. Meili. 2000. *A Reference Grammar of Saisiyat*. Series on Formosan Languages, 2. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Zeitoun, Elizabeth. 2000a. *A Reference Grammar of Bunun*. Series on Formosan Languages, 5. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Zeitoun, Elizabeth. 2000b. *A Reference Grammar of Rukai*. Series on Formosan Languages, 8. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Zeitoun, Elizabeth. 2000c. *A Reference Grammar of Tsou*. Series on Formosan Languages, 7. Taipei: Yuanliu. (In Chinese)
- Zeng, Siqi. 2006. Bunongyu zhishi daimingci de chubu yanjiu [A preliminary study of demonstratives in Bunun]. Talk given at the Institute of Linguistics, Academia Sinica. Taipei: Academia Sinica.

[Received 3 April 2008; revised 21 July 2008; accepted 31 August 2008]

Institute of Linguistics Academia Sinica 130, Sec. 2, Academia Road Nankang, Taipei 115, Taiwan hsjatang@gate.sinica.edu.tw

# 功能延伸與語法化:

# 台灣南島語名詞組修飾標誌的類型研究

## 湯志眞

#### 中央研究院

本文探討原始台灣南島語的名詞組結構有可能歷經由並列結構到非並列 結構的歷史演變,而其中又可分為不帶有格位標誌以及帶有格位標誌兩種不 同語言類型的並列結構。第一種並列結構適用於所有台灣南島語,且經由功 能延伸的方式,產生了借用已有的從屬結構標誌做為名詞組修飾標誌的新句 法現象。第二種並列結構則只適用於格位固有內化的台灣南島語,且經由語 法化的方式,造成了格位標誌也能做名詞組修飾標誌的新句法功用。除此之 外,還有其他五種相關的歷史演變也似乎見存於台灣南島語:(一)格位和對 等標誌先變成句子的從屬標誌再變成名詞組的修飾標誌,(二)名詞組修飾標 誌先出現於關係子句再出現於非關係子句,(三)曾發生名詞修飾成份的固有 格位內化,(四)曾發生 SVO的語序變化,以及(五)曾出現詮釋條件的規範。

關鍵詞:功能延伸,語法化,格位標誌,從屬標誌,對等標誌,名詞組修飾 標誌,台灣南島語